

Vivre à Antony

N° 267

Bulletin municipal officiel • Avril 2012

www.ville-antony.fr

**DU MIEUX POUR
STATIONNER À ANTONY** p. 7



**19-22 AVRIL
LES CHAMPIONNATS
DE TENNIS EN FAUTEUIL** p. 37

C'est le printemps, sortez !

**EXPOS, CIRQUE, CHASSE AUX ŒUFS,
SENTIER NATURE, CINÉ...**

LAISSEZ-VOUS TENTER p. 19

**Jouez pour
l'Europe**
p. 35



Nouveau à Antony
La crêperie tendance
près de chez vous !

Nouvelle Carte
Baisse des prix

142, avenue Aristide Briand - 92160 Antony
Tél. : 01 46 68 87 37

Restaurant *L'Olivier* Spécialités orientales



Couscous royal, méchoui, tagines, grillades, poissons... Service Traiteur



7 jours / 7

Réservations :
01 46 66 18 42

Mail : restaurantlolivier@orange.fr

162, avenue de la Division Leclerc
92160 Antony (RN20)



RESTAURANT - TRATTORIA
BAR LOUNGE

DU LUNDI AU SAMEDI
DE 10H À 15H 30
& DE 18H À 2H DU MATIN
FERMÉ LE DIMANCHE

127, AVENUE A. BRIAND 92160 ANTONY - TÉL. : 01 42 37 72 40
WWW.LEBERNY.FR

HAPPY HOUR
DE 18H À 20H
BIÈRES & COCKTAILS
5€

SOIRÉE
PIANO BAR
TOUS LES WEEK-END

P PARKING PRIVÉ
TERRASSE CHAUFFÉE

Vivre à Antony

SOMMAIRE

ÉDITO

FLASH

4à5

- La gym en forme, l'Inde à l'honneur...
- Retour sur le Carrousel de l'art en hiver

AU QUOTIDIEN

6à14

- Élections : pensez au vote par procuration
- Du mieux pour stationner à Antony
- Les modalités d'accueil à la sous-préfecture
- Budget 2012 : priorité à l'investissement !
- Que faire de vos ampoules usagées ?
- Les 4 avantages du paiement en ligne
- La fibre optique devant chez vous

JEUNESSE

15à17

- Les séjours vacances pour l'été
- Parc Heller, un centre de loisirs aux mille projets
- Centre de loisirs : les règles d'accueil

À LA UNE

C'est le printemps à Antony, sortez !

La Ville fait le plein d'idées de sorties originales, près de chez vous. Arts, spectacles, animations, nature, il y en a pour tous les goûts. Laissez-vous tenter.

19à25

DÉPÊCHES

27

CULTURE ET ANIMATIONS

29

- 7^e concours de la bande dessinée d'Antony
- Le Cirque Baroque pose son chapiteau

VIE DES ANTONIENS

30à36

- RER B : du concret... et des intentions
- Le Clic, un facilitateur de vie pour les seniors
- Soyez bénévole pour le festival des arts du cirque
- Jouez pour l'Europe
- Invitations à la lecture

SPORTS

37à39

- Les championnats de France par équipe de tennis en fauteuil
- Des stages multi-sports pour les enfants
- Le Karaté club Antony en grande forme

VIE MUNICIPALE

40

INFOS PRATIQUES

43à46



On avance malgré la crise

Ce n'est pas un secret, la presse s'en fait régulièrement l'écho : l'environnement financier des collectivités locales s'assombrit.

Même si elles ont peu de responsabilité dans l'endettement excessif de notre pays, puisque la loi ne leur permet d'emprunter que pour investir, elles vont devoir participer à son désendettement : les dotations qu'elles reçoivent de l'Etat ont déjà commencé à baisser. Tétanisés par la crise financière, les banques ne leur prêtent presque plus, où à des conditions quasi usuraires. Ressource non négligeable, les droits de mutation souffrent du ralentissement du marché immobilier. Et, cerise sur le gâteau, dans le cadre de la péréquation des ressources fiscales qui vient d'être instituée entre toutes les communes de France, la ville d'Antony sera prélevée chaque année de plus en plus lourdement, comme la plupart des villes d'Ile-de-France.

Dans une conjoncture aussi difficile, il faut s'attendre à ce que beaucoup de communes soient contraintes de prendre des décisions déchirantes : réduire brutalement certaines dépenses, différer des projets ou augmenter les impôts.

Ce ne sera pas le cas à Antony. Le budget voté le 29 mars dernier prévoit la poursuite de tous nos projets : le cinéma dont les travaux ont commencé, l'espace associatif, le parc des Bas Gravier, la crèche de l'avenue Aristide Briand, seront livrés l'an prochain sans retard. La rénovation de la voirie, celle des écoles, des crèches, des équipements sportifs, continue au même rythme. Et les impôts ne seront pas augmentés.

Antony, pourtant, n'est pas une ville riche en ressources fiscales : nous n'avons pas les centaines de milliers de m² de bureaux d'Issy-les-Moulineaux, de Levallois ou des communes du quartier de la Défense, même si nous faisons des efforts pour développer la Croix de Berny et Antonympole.

Les marges de manœuvre qui nous permettent d'affronter sereinement cette passe difficile sont le résultat d'une gestion rigoureuse, menée de longue date, qu'on a pu critiquer, mais qui porte ses fruits aujourd'hui. Une gestion qui, malheureusement, n'a pas été celle de l'Etat depuis trente ans. Une gestion qui nous permet de continuer d'avancer, malgré la crise.

Jean-Yves Sénant
Maire d'Antony

BULLETIN MUNICIPAL OFFICIEL ÉDITÉ PAR LA VILLE D'ANTONY

Directeur de la publication : Jean-Yves Sénant • Rédacteur en chef : Frédéric Giquel

• Rédacteurs : Jacqueline Beauvais, Sandrine Bernard, Alexis Van Vlamertinghe

• Publicité : Série médias. D. Azan 01 40 96 11 88 • Photos : Hugues Gravouil, Serge Guével, Patrick Plas, Fotolia,

Stock • Conception & réalisation : Scoop Communication • Imprimerie : Imaye Graphic, Laval.

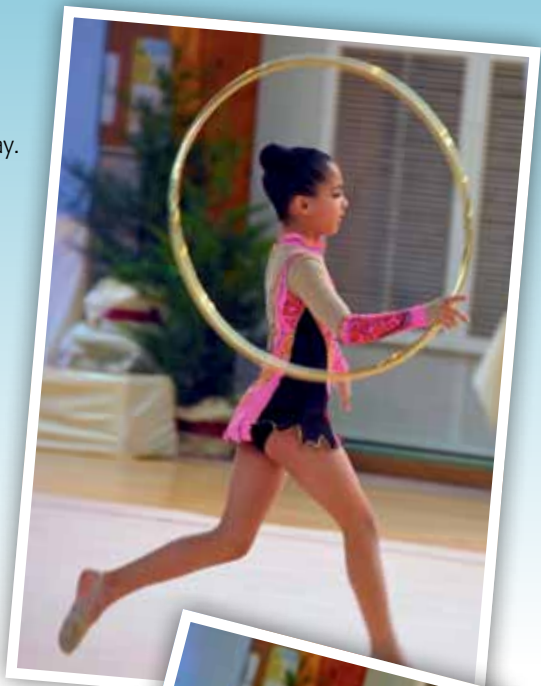
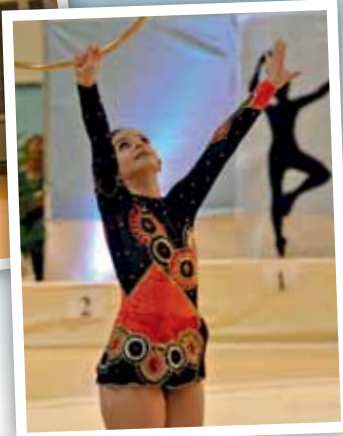
Contact : vivre-a-antony@ville-antony.fr

ISSN 1959-8513



LA GYM EN FORME

Le club d'Antony ALCEA organisait pour la première fois les 10 et 11 mars une compétition régionale de gymnastique rythmique. C'était au gymnase Lionel Terray. Retour en images sur une belle réussite.



L'INDE À L'HONNEUR

Jusqu'au 25 mars, la Maison des Arts a accueilli les œuvres de deux artistes peintres et graveurs indiens, Anju Chaudhuri et Narayanan Akkitham, ci-contre en photo avec Isabelle Rolland (*au centre*), maire-adjointe chargée de la culture. Une exposition teintée des couleurs et du sens du sacré propres au monde indien.

ANTONY, TERRE DU MANGA

Le temps d'une journée, le 13 mars, des étudiants en manga au Kyushu Designer's Gakuen ont rencontré leurs homologues de l'école Arc-en-Ciel-Jean-Trubert. Les jeunes ont aussi été conviés à la mairie, pour rencontrer le maire, Jean-Yves Sénant, et certains élus.



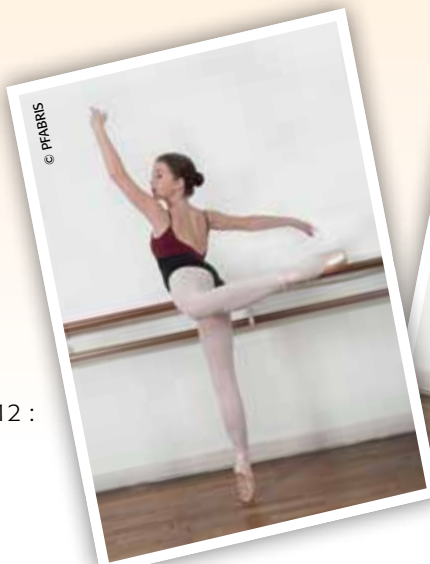


L'ART EN HIVER

La première édition du Carrousel de l'art en hiver a été une réussite. Les Antoniens sont venus nombreux le 26 février dernier au centre André Malraux apprécier les œuvres de quelque 70 artistes. Les ateliers organisés pour les enfants, avec initiation à l'art, ont aussi été fort prisés. Voici pour le plaisir des yeux quelques œuvres qui furent exposées ce dimanche d'hiver. De quoi vous donner l'envie d'y aller la prochaine fois...

RÉCOMPENSES POUR LA DANSE

L'École de Danse Catherine Ariel à Antony a eu deux lauréates au concours de la Scène française 2012 : Leeloo Feige, premier prix catégorie préparatoire B, et Charlotte Guérin, deuxième prix, catégorie moyen B.



Charlotte Guérin



Leeloo Feige

OASYS FOR PRESBYOPA : UNE MEILLEURE VISION DES CONTRASTES



La plus belle façon de voir.

BARTHÉLEMY OPTICIENS

L'opticien référence



La plus belle façon de voir.

29, avenue Aristide Briand - 92160 Antony ☎ 01 46 68 55 16



ÉLECTIONS PRÉSIDENTIELLES ET LÉGISLATIVES

➤ ABSENT ? PENSEZ AU VOTE PAR PROCURATION

Si vous êtes absent d'Antony pour les élections, vous pouvez voter par procuration : une personne que vous aurez désignée votera pour vous. La procédure est gratuite, mais ne tardez pas pour éviter la cohue finale.

Cette année, d'avril à juin, le calendrier électoral sera bien rempli. Après l'élection présidentielle les 22 avril et 6 mai, ce sera au tour des élections législatives les 10 et 17 juin. Pour x raisons, vous serez peut-être absent à l'une de ces dates. Pourquoi ne pas avoir recours à la procuration pour voter ? Pour ce faire, vous (le mandant) choisissez de vous faire représenter, le jour de l'élection, par un électeur de votre choix (le mandataire). La personne choisie pour voter peut être désignée librement. À deux conditions toutefois. Elle doit être inscrite sur les listes électorales d'Antony (mais elle peut l'être dans un autre bureau de vote que le vôtre) et ne pas détenir d'autre procuration établie en France. Attention, le mandataire peut détenir une seule procuration établie en France.

Les modalités pratiques

Pour déposer votre procuration, vous devez vous rendre au commissariat de police ou au tribunal d'instance d'Antony. Il est toutefois possible de contacter le commissariat pour qu'un policier vienne chez vous. Vous remplirez un formulaire sur lequel sont précisées plusieurs informations sur le mandataire (nom, prénom, adresse, date et lieu de naissance). Ce document inclut une attestation sur l'honneur mentionnant le motif de l'empêchement. N'oubliez pas votre pièce d'identité ainsi qu'un justificatif

de domicile. La présence du mandataire n'est pas nécessaire. Dans les textes, la procuration peut être établie jusqu'à la veille du scrutin. Mais n'attendez pas le dernier moment pour

effectuer vos démarches : si la commune n'a pas reçu les documents à temps, votre mandataire ne pourra pas voter. Le jour du scrutin, l'électeur qui votera pour vous doit se rendre à votre bureau de vote avec sa pièce d'identité.

En savoir plus : www.interieur.gouv.fr

Adresses :

Commissariat de police d'Antony

50 avenue Gallieni
Tél. : 01 55 59 06 00

Tribunal d'instance d'Antony

Place Auguste Mounié
Tél. : 01 55 59 01 00



ÉLECTIONS : BON À SAVOIR

Pour les deux scrutins – élections présidentielles les 22 avril et 6 mai, élections législatives les 10 et 17 juin – les bureaux de vote d'Antony seront ouverts de 8 h à 20 h. Conseil : la participation pour les présidentielles, traditionnellement plus élevée, concentre de fortes affluences entre 11 et 12 h 30 ou en soirée. Allez tant que possible voter pendant les heures plus creuses, 9-11 h ou 13-17 h. Tous les Antoniens inscrits sur les listes électorales ont reçu ou vont recevoir début avril une nouvelle carte d'électeur. Pour voter, prenez-la avec vous (même si ce n'est pas obligatoire) ainsi qu'une pièce d'identité (obligatoire elle). Le vote s'effectuera par machine à voter. L'une d'elle est visible par les usagers dans le hall de l'Hôtel de ville.

TULLIO
Pascal

**PLOMBERIE
CHAUFFAGE
SANITAIRE**

VIESSMANN
e.l.m. leblanc
PGN
De Dietrich

23, rue de l'Avenir
92160 ANTONY

01 46 66 79 71
pascaltullio@free.fr

Lady Di

*Bijouterie
Fantaisie*

20, rue Auguste Mounié
92160 - ANTONY

AVIS AUX AUTOMOBILISTES

➤ DU MIEUX POUR STATIONNER À ANTONY

Bonne nouvelle pour les automobilistes : il sera courant avril possible de payer son stationnement par carte bancaire. L'occasion de rappeler à tous les règles de stationnement dans la Ville.

Le déploiement des horodateurs avec paiement par carte bancaire ou par monnaie est en cours sur le centre-ville et les zones de stationnements proches. Cette évolution technique - jusqu'ici les horodateurs n'acceptaient que les pièces - va simplifier la vie des conducteurs, qui n'auront plus besoin d'avoir les poches pleines de pièces. En pratique, jusqu'à 1 euro, le règlement devra toujours s'effectuer par pièces. À partir de 1 euro, ce sera au choix de l'automobiliste.

Une tarification stable

Cette modification s'effectue sans surplus pour l'automobiliste. Les tarifs ne bougent pas, et la règle des 20 premières minutes de stationnement gratuites reste de mise (10 minutes dans les parkings). Une cinquantaine d'horodateurs sont concernés, correspondant au centre-ville et sa proximité. Les machines vont être renouvelées par l'entreprise gestionnaire. La Ville travaille en parallèle sur une autre évolution technique, avec le système « pay by phone ». Après avoir créé un compte Internet, l'automobiliste pourra payer son stationnement à distance. À suivre...

Les règles de stationnement dans la Ville

Le stationnement dans la Ville obéit à une réglementation précise, avec différentes zones de stationnement (vous pouvez



retrouver le détail sur www.ville-antony.fr). Mais certaines règles prévues par le Code de la route méritent d'être rappelées. Au préalable, sachez que vous ne pouvez laisser votre véhicule sur un même point de la voie publique pendant une durée supérieure à sept jours. Si vous le faites, vous pourrez être verbalisé pour stationnement abusif (amende forfaitaire à 35 euros, majorée à 75 euros). L'article R 417-9 du Code de la route fixe aussi une liste des cas de stationnement gênant. Il est ainsi interdit de s'arrêter sur les trottoirs, bandes et pistes cyclables, voies réservées aux véhicules lents, « couloirs » d'autobus, passages pour piétons, etc.

Quid du stationnement sur bateau ?

Et devant chez soi ? Non plus. Il est interdit de stationner sur un bateau, même

lorsqu'il s'agit de son propre domicile. Légalement, vous êtes passible d'une contravention. La Cour de cassation considère notamment que cela romprait l'égalité des citoyens, les autres usagers de la voie publique étant obligés de payer pour stationner. Pour autant, par bon sens et pour ne pas perdre un grand nombre de places de stationnement, la Ville d'Antony pratique une tolérance en la matière. Toutefois, cette tolérance ne peut s'exonérer des règles de stationnement du secteur d'habitation. Dans tous les cas, il vous faut mettre sur votre portail le numéro d'immatriculation du véhicule, pour permettre aux policiers de faire le lien entre le véhicule stationné et l'habitation. En zone blanche, ajoutez le disque de stationnement par demi-journée dans votre voiture. En zone payante, le stationnement sur votre bateau ne vous dispense pas de régler le tarif en cours. Pour les zones résidentielles, rappelons que l'abonnement annuel est de 50 euros par véhicule.



➤ PAROLES D'ÉLU

Philippe Martin, maire-adjoint chargé des transports, de la circulation et de la sécurité routière

Pourquoi introduire le paiement du stationnement par carte bancaire

Parce que c'est un service pratique et utile pour les Antoniens, tout simplement. Nous sommes demandeurs depuis deux ans de cette évolution auprès de Vinci Park, la société qui gère le stationnement payant sur Antony. Nous avons obtenu gain de cause à coût constant. Point clé, les tarifs payés par les automobilistes restent identiques à l'occasion de cette évolution.

Que répondez-vous à ceux qui accusent la Ville de faire du profit sur le stationnement ?

Que c'est faux ! La Ville ne réalise pas de bénéfices sur le stationnement des véhicules. Expliquons les choses : le stationnement est confié à une entreprise, Vinci Park. C'est elle qui perçoit les sommes versées par les automobilistes. En contrepartie de ces recettes, elle supporte le coût d'entretien des horodateurs et a largement contribué au financement de l'extension et du réaménagement du parking du marché. Un mécanisme de redevance envers la Ville existe. Il sert à payer le coût de surveillance et de verbalisation, effectués par des agents publics.

Du reste, si la Ville voulait vraiment gagner de l'argent, pourquoi aurait-elle instauré les 20 premières minutes de stationnement gratuites !

Dans ce cas, pourquoi ne pas rendre gratuit l'ensemble du stationnement ?

Je vous réponds par une question : pourquoi trouve-t-on de la place en centre-ville ? Parce que le stationnement est payant et contrôlé. Pour assurer la rotation des véhicules, c'est nécessaire. Si vous rendez le stationnement gratuit en centre-ville, une expérience qui fut tentée par le passé au mois d'août, vous rendez le stationnement impossible car les véhicules ne bougent plus.

SERVICE PUBLIC

➤ LES MODALITÉS D'ACCUEIL À LA SOUS-PRÉFECTURE

La sous-préfecture d'Antony est un interlocuteur incontournable pour certaines démarches administratives. Le point.

Titres de séjour

- Un pré-accueil est mis en place pour les étrangers en situation régulière sollicitant la délivrance ou le renouvellement de leur titre de séjour. Il faut se présenter entre 8 h 45 et 11 h les lundis, mardis, mercredis et vendredis (nécessité d'avoir un rendez-vous ou une convocation le jeudi). Au pré-accueil, les personnes sont orientées vers les guichets qui selon la date d'échéance de leur titre de séjour ou l'état du dossier, délivrent un rendez-vous ou procèdent à l'enregistrement du dépôt du dossier.
- Les usagers munis d'une convocation pour le retrait de leur titre peuvent se présenter de 8 h 45 à 12 h sans passer par le pré-accueil, et se rendre directement au guichet de remise des titres.

- Les étrangers en situation irrégulière, sollicitant leur régularisation, sont reçus le mardi matin, dans la limite de 15 personnes. Les détenteurs d'un titre salarié, le mardi de 13 h 30 à 15 h 30.
- Pour le renouvellement des cartes de 10 ans et des cartes salariés, le dépôt des dossiers s'effectue par voie postale. Il faut retirer au préalable le formulaire adéquat et la liste des pièces à l'accueil général de la sous-préfecture.
- Pour les documents de circulation et tires d'identité républicains pour mineurs étrangers, l'accueil a lieu les mercredis et jeudis de 14 h à 15 h 45, dans la limite de 15 personnes, après avoir retiré un ticket à l'accueil général de la sous-préfecture.



Sous-préfecture d'Antony,
située 99 av. du Général de Gaulle.

Naturalisations

- Le service des naturalisations ne reçoit que sur rendez-vous. Les formulaires à télécharger et les infos nécessaires pour constituer son dossier sont sur le site de la préfecture des Hauts-de-Seine : www.hauts-de-seine.gouv.fr. Pour le dépôt des dossiers, il faut prendre rendez-vous les lundis et jeudis de 14 h à 16 h au : 01 56 45 38 59.

Cartes grises et permis de conduire

- Le service est ouvert de 8 h 45 à 16 h du lundi au vendredi. Nouveauté, un accueil téléphonique est assuré du lundi au jeudi de 8 h 30 à 16 h 30, et le vendredi de 8 h 30 à 16 h au 01 40 97 27 27. À noter : pour un véhicule ayant une immatriculation type AA-000-AA, il est possible d'effectuer le changement d'adresse sur le site www.mon.service-public.fr.

Associations

- Le service est ouvert de 8 h 45 à 16 h les lundis, mardis, jeudis et vendredis. Il est aussi possible de déclarer son association en ligne sur www.mon.service-public.fr.



DÉPOSEZ VOS ENCOMBRANTS AU BON... MOMENT

La propreté de la Ville, c'est l'affaire de tous. Le dépôt des encombrants n'échappe pas à la règle. Il suit un calendrier très précis. Pensez à respecter les jours de sortie, une fois par mois (sauf quelques exceptions). Les objets encombrants doivent être sortis la veille au soir du ramassage, en veillant à ne pas gêner la circulation des passants. Pour connaître les jours et horaires de ramassage, reportez-vous au calendrier de collecte fourni en début d'année ou consultable sur le site www.ville-antony.fr. Sinon, connectez-vous sur www.agglo-hautsdebievre.fr.



brasserie alsacienne

L'Alsace à Table

Du lundi au vendredi
de 11h à 15h30 et de 18h à 24h

Jeudi soir et vendredi soir
ambiance musicale avec musiciens

209, av. de la Div. Leclerc 92160 Antony ☎ 01 46 66 21 81 www.brasseriealsacienne-antony.fr

POLITIQUE DE LA VILLE

➤ BUDGET 2012 : PRIORITÉ À L'INVESTISSEMENT !

Le budget de la Ville était voté lors du Conseil municipal du 29 mars. Nous en rendons compte précisément dans le prochain numéro. Voici d'ores et déjà ses principales orientations.



Poursuite de la reconstruction de rues, avec l'aménagement des zones de circulation douces.

Conformément aux obligations légales, pendant le Conseil municipal tenu début février, s'est tenu le débat d'orientation budgétaire de l'exercice 2012. Vous pouvez retrouver ce rapport dans sa version intégrale sur <http://www.ville-antony.fr/democratie-locale>. Que dit-il ? Il examine d'abord la situation financière de la Ville. Elle est favorable malgré le contexte de crise. Surtout, il rend compte des orientations prioritaires pour cette année.

Nouveaux quartiers aménagés

L'investissement est toujours le fer de lance du budget. Parmi les principaux chantiers, il y aura l'achèvement de la rénovation urbaine du quartier du Noyer-Doré, et le lancement de l'aménagement de deux nouveaux quartiers : le secteur Jean Zay et celui d'Antony-pôle. La Ville va terminer le programme d'enfouissement

des réseaux aériens dans toute la ville, le programme de rénovation de la voirie, de mise en accessibilité pour les personnes handicapées, de sa sécurisation pour les piétons et cyclistes. La réalisation des



Vue du futur cinéma en phase de construction cette année.

grands équipements culturels, associatifs et sportifs, avec notamment la construction du nouveau cinéma. Tout comme l'augmentation du nombre de places dans les structures de la petite enfance, le travail à la poursuite du développement économique et à la dynamisation du tissu commercial et artisanal. Ou encore le déploiement de la vidéoprotection sur de nouveaux sites. **Tous les détails dans le prochain *Vivre à Antony*.**

LES SOLS SONDÉS POUR LE GRAND PARIS EXPRESS

Vous le savez, l'une des lignes du métro Grand Paris Express (tracé allant de Nanterre à Orly) aura un arrêt sur Antony. La gare sera située à Antony-pôle, face au centre André Malraux actuel. La Société du Grand Paris va maintenant affiner la position des tunnels et des volumes souterrains des gares du futur métro automatique. Pour ce faire, la réalisation de forages est nécessaire, pour permettre aux techniciens de connaître la nature exacte des sols traversés par le métro. L'objectif final est d'adapter les méthodes de construction du Grand Paris Express aux spécificités des sols : profondeur des tunnels, traitement des déblais... Ces forages se dérouleront principalement d'ici l'été.

C.E.R. C'est être responsable www.cerpointconduite.fr

POINT CONDUITE

SPÉCIAL OFFRE STAGES MOTO À PARTIR DE 5 JOURS
Le spécialiste des formations par stages sur Antony.
11 bis, avenue de la Division Leclerc - 09 81 24 47 45
NOS AUTRES AGENCES : PARIS • SCEAUX • MASSY • FRESNES

PLOMBERIE - CHAUFFAGE SANITAIRE

Installation, dépannage et entretien des chaudières
GAZ et FUEL (Toutes marques)

Création de salles de bains - Energies renouvelables

SFDC
- s.f.d.c 92.com -

01 56 45 04 35

169 av. de la Div. Leclerc - 92160 Antony

ÇA SE PASSE EN AVRIL

➤ LES TRAVAUX



Voici l'ensemble des travaux qui seront effectués sur Antony au mois d'avril.

➤➤➤ LA VILLE

Rue Florian :

reconstruction de la voirie (chaussée, trottoir), y compris mobilier et signalisations.

Rues Joseph Delon et avenue Jules Ferry :

aménagement de sécurité.

Quartiers Adolphe Pajeaud, Noyer

Doré : travaux pour mise aux normes pour les personnes à mobilité réduite (PMR) : abaissement des bordures de trottoirs, changement des potelets.

Avenues Rabelais, des Giroflées, du Onze Novembre, de Sceaux : traitement biologique des platanes contre le tigre.

Logements groupe scolaire Adolphe Pajeaud :

ravalement du bâtiment.

Groupe scolaire Dunoyer de

Segonzac : étanchéité de la toiture.

Squares et parcs et divers sites :

plantations des arbres, arbustes et plantes vivaces, tontes. Désherbage – préparation des massifs de fleurs.

Stade Georges Suant : rénovation des chéneaux de la tribune.

Rues, avenues, parcs squares et écoles : élagage.

Complexe culturel, place des Anciens Combattants d'Afrique du Nord :

démolition des locaux existants.

Futur Cinéma : mise en œuvre de la phase de démolition du cinéma actuel.



Voirie reconstruite pour la rue Carnot.

➤➤➤ LE CONSEIL GÉNÉRAL DES HAUTS-DE-SEINE / SCREG

Carrefour RD920 / Kennedy : requalification du carrefour.

➤➤➤ LE SYNDICAT INTERCOMMUNAL DE LA PÉRIPHÉRIE DE PARIS POUR L'ÉLECTRICITÉ ET LES RÉSEAUX DE COMMUNICATION (SIPPEREC)

Rues Léonie, de Mégève, des Baconnets, Alphonsine, René Barthélemy, Molière, des Sources (section comprise entre la rue du Colonel Fabien et l'avenue du Bois de Verrières), **de la Station, Julien Perin, Joseph Bricon, de Châtenay, Velpeau, des Rabats, Marin la Meslée, Massenet, de l'Aubépine, de Kerjouanno, Saint-Gervais, de la Caspienne, avenues Gambetta, de la Division Leclerc, Aristide Briand, Chemin Potier, Impasses Beaulieu, des Hirondelles, Armand, Allée Beauregard** : enfouissement des réseaux électriques, de télécommunications et de vidéo (programme 2011 à mai 2012).

➤➤➤ LE SIPPEREC / VILLE d'ANTONY

Rues de la Vallée des Saubergeaux, des Tilleuls et impasse des Sept Vertus : enfouissement des réseaux électriques, de télécommunications, de vidéo et modernisation de l'éclairage public.

➤➤➤ LA COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION DES HAUTS-DE-BIÈVRE (CAHB)

Rues Scherrer, du Colonel Fabien (entre la Coulée Verte et rue des Sources), Fenzy, des Sources, avenue du 11 Novembre : réhabilitation du réseau d'assainissement.

➤➤➤ SEVESC/SEIRS-TP

Rue du Chemin de Fer : réhabilitation du réseau d'assainissement et reprise de 45 branchements.

➤➤➤ VEDIF

Avenue Victor Hugo : renouvellement de la canalisation d'eau.

INFORMATIQUE A DOMICILE

Envie de comprendre ?



- Initiation au PC - Windows
- Initiation au MAC
- Initiation à Word, Excel, PowerPoint...
- Découverte d'Internet
- Initiation à l'iPhone, iPad, Android...
- Photo numérique et retouche
- Conseil à l'achat
- Réseaux sociaux : Facebook, Twitter...

MEMOCLIC - 15 ANS D'EXPÉRIENCE À VOTRE SERVICE

memoclic 01 46 30 11 25

Le Concept

Bar - Restaurant - Lounge
Cuisine Traditionnelle Française



Du lundi au vendredi midi
Ouvert jeudi, vendredi et samedi soir

Formules à 15,50€ - 22€ et 28€

Formules rapides le midi

12 € - 15 € - 19 €

25, rue Léonard de Vinci - 92160 ANTONY

Tél. : 01 46 89 20 05 - www.restaurant-leconcept.com

VIE PRATIQUE

➤ QUE FAIRE DE VOS AMPOULES USAGÉES ?

Lampes basse consommation, ampoules à filament... Quand elles n'éclairent plus, qu'en faire ? Suivez le guide.

Un peu de tri d'abord, pour s'y retrouver dans le bazar des ampoules. D'un côté, vous avez l'ampoule à incandescence – pour l'histoire, inventée par Thomas Edison en 1878 ! – et l'ampoule halogène. De l'autre, les ampoules basse consommation, regroupant les ampoules fluocompactes et plus récemment, les ampoules LED (light emitting diode) ou DEL en français (diode électroluminescente). Retenez maintenant cette idée simple : les premières ne se recyclent pas, les secondes oui.

Pourquoi recycler ?

Un peu de savoir, ensuite. Les lampes sont composées de matières recyclables à 93 %. Le verre récupéré permet de fabriquer de nouveaux tubes fluorescents, des abrasifs, des céramiques, etc. Les métaux, comme le fer, l'aluminium, le cuivre sont réutilisés pour la fabrication de produits neufs. Le mercure, présent en infime quantité, est aussi recyclé. D'autres composants (bakélite et plastiques) ne sont quant à eux pas des matières recyclables, mais sont valorisés par incinération.



Où jeter vos lampes ?

Un peu de pratique, pour finir. Les ampoules « classiques » à incandescence ou halogène doivent être jetées avec les ordures ménagères, et non avec le verre. Pour les autres, pas de poubelle, comme l'indique le symbole « poubelle barrée » sur l'emballage. Vous avez deux solutions. La première, rapportez vos lampes chez un distributeur (commerçant, grande surface, magasin de bricolage...), qui a l'obligation de reprendre les lampes usagées dans la limite des quantités achetées. La seconde, allez à la déchèterie communautaire⁽¹⁾. La Communauté d'agglomération y a mis en place une collecte sélective de déchets d'équipements électriques et électroniques.

(1) Elle est située à l'angle de l'avenue Georges Pompidou et de la rue de Paradis, à Verrières-le-Buisson. Ouverte du lundi au samedi : 10-12 h 15 et 13 h 30-19 h 30. Le dimanche : 9-12 h 15.



COLLECTE DES DÉCHETS

Les collectes sont organisées par secteurs définis dans le calendrier de collecte des ordures ménagères. Ce calendrier est à votre disposition à l'Hôtel de Ville ou consultable sur le site www.agglo-hautsdebievre.fr. Le calendrier de collectes est aussi disponible sur demande au 01 41 87 81 61

- Les emballages, journaux et magazines :** À déposer directement dans le bac, sans sac plastique. Collecte 1 fois par semaine, soir ou matin, selon votre secteur.
- Les ordures ménagères :** Collecte 3 fois par semaine, soir ou matin, selon votre secteur.
- Le verre :** Collecte 1 fois tous les 15 jours, soir ou matin, selon votre secteur.
- Les déchets végétaux :** La collecte des déchets végétaux a repris depuis mars. À déposer directement dans le bac sans sac plastique. Collecte le matin selon secteur (voir guide).

Les déchets toxiques : aérosols, ampoules, néons, huile alimentaire, piles, pots de peinture, produits avec les symboles sont collectés par le camion « Planète » :

- ➔ Place des Anciens Combattants d'Afrique du Nord, de 9 h à 12 h 15 : **1^{er} avril**
- ➔ Résidence La Fontaine, de 14 h à 16 h : **14 avril**
- ➔ Parking à l'angle de la rue du Chemin de fer et de l'Avenir, de 16 h 30 à 18 h : **14 avril**
- ➔ Place des Baconnets, de 9 h à 10 h 30 : **21 avril**
- ➔ Parvis de la Bièvre, de 11 h à 12 h 30 : **21 avril**

Les déchets encombrants

Appareils électroménagers, sommiers, petits meubles, vélos... Collecte 1 fois par mois entre le 5 avril et le 27 avril pour les secteurs 1 à 9 et tous les vendredis pour le secteur 10 ((voir le guide 2012).

Déchèterie communautaire

Accessible gratuitement sur présentation d'un justificatif de domicile et d'une pièce d'identité.

- ➔ Du lundi au samedi de 10 h à 12 h 15 et de 13 h 30 à 19 h 30 (horaires d'été)
 - ➔ Dimanche de 9 h à 12 h 15.
- À l'angle de l'avenue G. Pompidou et de la rue de Paradis à Verrières-le-Buisson.

RENSEIGNEMENTS : 01 41 87 81 61
infodechets@agglo-hautsdebievre.fr

199€
Monture Double
+ verres Essilor®
satisfait ou échange
10€ seulement

LISSAG
l'Opticien
www.lissac.fr

LISSAC - 4, av. Arisitde Briand • ANTONY • tél. : 01 40 96 00 41

50%
REDUCTION D'IMPÔTS

HOMATOUFAIR
services à la personne

BRICOLAGE JARDINAGE
NETTOYAGE PETITS-TRAVAUX

Services à la Personne
Structure agréée par l'État

À Antony depuis 2007
169 av de la Division Leclerc - www.homatoufair.com

01 46 89 24 85

GARDERIES, ÉTUDES SCOLAIRES, CENTRE DE LOISIRS...

➤ LES 4 AVANTAGES DU PAIEMENT EN LIGNE

Tous les moyens de paiement sont bons pour régler les factures périscolaires. Mais l'outil Internet est le plus attractif pour vous comme pour la Ville. La preuve par 4 !

Une famille antonienne sur deux règle ses factures périscolaires en ligne, par carte bancaire ou de manière automatisée par prélèvement automatique entre le 10 et 15 du mois. C'est déjà beaucoup, c'est aussi encore trop peu. Certes, libre à chacun de payer comme il l'entend les factures de garderies, études scolaires, centres de loisirs, séjours vacances, petite enfance, etc. Chèques, espèces, Cesu, chèques vacances (pour les séjours), tickets sports (pour l'école municipale des sports) sont acceptés par la Régie Centrale d'Antony (hors factures de cantines, gérées par la société Elixir). Mais le guichet en ligne présente des avantages pour tous. Explications.

1. C'est simple. Le paiement est possible 24 h/24 et 7j/7. Il suffit d'avoir une connexion sur le réseau Internet. Vous avez donc toute liberté pour payer au moment qui vous arrange.

2. C'est sécurisé. Le paiement en ligne auprès de la Régie centrale bénéficie de la technologie sécuritaire de la Caisse d'Épargne. Les cartes spécifiques comme les E-card à utilisation unique sont autorisées. Immédiatement après le paiement, vous recevrez une attestation de paiement sur l'adresse de messagerie que vous aurez indiquée, preuve du bon déroulement de l'opération.

3. C'est économique. En temps d'abord. Plus besoin de se déplacer en mairie, aux heures d'ouverture. En argent, ensuite. Payer en ligne ou par prélèvement automatique, c'est une économie appréciable en papiers, encres, enveloppes et frais postaux. Les modes de règlement en ligne sont gratuits pour vous. Pour la ville, le

paiement en ligne est facturé par les organismes bancaires. Mais c'est une gestion moins lourde que les paiements par chèques. Le personnel peut s'atteler à d'autres tâches.



4. C'est écologique. Le traitement des données est dématérialisé, ce qui économise du papier pour vous comme pour la mairie. Moins de papier et d'encres, c'est un petit geste pour l'environnement. Avec l'adhésion à la facture en ligne, vous ne recevez plus de facture papier mais, un mail ou un SMS vous informent de l'arrivée de celle-ci sur votre espace famille.

**Renseignements
Régie centrale.
Tél. : 01 40 96 73 32 / 73 27 / 71 36
E-mail : regie_centrale@ville-antony.fr**

**Site Internet :
ville-antony.espace-famille.net**

PAYER EN LIGNE, MODE D'EMPLOI

Munissez-vous au préalable de votre code famille et de votre mot de passe, inscrits sur une facture. Connectez-vous ensuite sur **www.ville-antony.fr**. Cliquez sur l'onglet Antony en ligne. Puis sur Espace familles. Vous voilà sur votre compte famille. Laissez-vous guider. Pour adhérer au paiement en ligne, il suffit de communiquer une adresse mail valide. Pour le prélèvement automatique, il faut retourner un relevé d'identité bancaire et la demande d'autorisation de prélèvements téléchargeable sur le site de la ville ou en faire la demande à la Régie Centrale. Vous pourrez renoncer à tout moment à ce mode de paiement.

CABINET IMMOBILIER RENARD SAULNIER

Vous désirez confier votre bien à vendre ou à gérer,
notre équipe est à votre disposition



ALAIN ET PASCAL SAULNIER

AFFAIRE FAMILIALE CRÉÉE EN 1933

32-34 AV DE LA DIVISION LECLERC
ANTONY - TÉL. : 01 46 66 02 03

www.cabinet-renard-saulnier.com



FRUITS & LÉGUMES

Crèmerie • Vins Fins • Produits Corses

Depuis 3 générations sur les marchés d'Antony et de Bourg-la-Reine

87 av. Aristide Briand 92160 ANTONY • 01 42 37 75 65
Ouvert jusqu'à 19h30 • Parking mis à votre disposition gratuitement

Bienvenue à ces nouvelles entreprises !

CRÉDIT IMMOBILIER DE FRANCE



Financements de projets immobiliers.
Villa Juliana
61 avenue Aristide BRIAND
Tél. : 3251

MYAM



Gastronomie tunisienne
Traiteur sur commande.
Ateliers culinaires

Tél. : 06 10 87 16 16

email : myam@myamlesite.fr

www.myamlesite.fr

Numericale

Cablo-opérateur de télévision et fournisseur d'accès Internet / téléphonie

12 avenue Aristide Briand

Lundi-samedi : 10-19 h

LEÇON DE CADRES



(agrandissement des locaux)

Encadrement, objets déco, cours et stages à la carte

136 av. Aristide Briand

Tél. : 01 46 66 03 46

www.lecondcadres.fr

TÉLÉCOMMUNICATIONS

LA FIBRE OPTIQUE DEVANT CHEZ VOUS

À l'initiative du Département, le déploiement de la fibre optique auprès des logements antoniens se poursuit. Rappel du comment et du pourquoi.

100 % des logements des Hauts-de-Seine équipés en fibre optique. C'est l'ambition du projet d'aménagement initié par le Département en 2008. L'opération est en cours (120 000 foyers déjà couverts dans les Hauts-de-Seine), notamment à Antony.

Ce projet public, baptisé THD Seine, est piloté et réalisé par Sequalum, via un contrat de délégation de service public d'une durée de 25 ans.

Service gratuit, non contraignant

Comment installer la fibre optique chez vous ? Première étape, Sequalum doit déployer le réseau jusqu'à votre porte.

Si vous êtes en copropriété, un vote en assemblée générale est nécessaire.

Si vous avez un pavillon, remplissez une demande (convention) téléchargeable sur www.thdseine.net (rubrique particuliers).

Dans les deux cas, c'est gratuit, Sequalum prenant en charge les frais de déploiement



dans l'immeuble, les parties communes ou la maison. Et après ? Le choix vous est laissé de contracter ou non une offre d'abonnement auprès d'un fournisseur privé. Aucune obligation.

La fibre optique, expliquez-moi

Tout cela, c'est très bien, pensez-vous. Mais pourquoi donc passer à la fibre optique ? Ce fil de verre de l'épaisseur d'un cheveu, qui véhicule un signal lumineux et non électrique comme le câble ou l'ADSL, est tout simplement plus performant. Il supporte un débit quasiment illimité avec une qualité de transmission parfaite et ultrarapide, en émission comme en réception : dix fois plus que l'ADSL et trois fois plus que le câble.

La fibre, c'est aussi un accès à de nouveaux services : bibliothèques numériques, télésurveillance... Bref, les possibilités de télécommunications sont largement accrues avec ce mode opératoire.



CAMPAGNE DE DÉRATISATION

Le Service Communal d'Hygiène et de Santé (tél. : 01 46 68 78 14) organise, du 4 au 13 avril inclus, une campagne de dératisation/désourisation.

La Société INS traitera les bâtiments communaux et scolaires, ainsi que les berges, bassins et étangs de la Ville. La Communauté d'agglomération procède au traitement du réseau d'assainissement jusqu'au 6 avril. Distribution gratuite d'appâts raticides à l'Hôtel de Ville.

Entreprise Générale du Bâtiment
Maison fondée en 1967

di meo-italo
44, rue des Mûres - 92160 ANTONY

Rénovation
Maçonnerie - Ravalement
Couverture
Carrelage - Peinture

ENTREPRISE AGREEE
QUALIBAT
LA QUALITE
SOUS TOUTES
LES ANGLEES

☎ 01 46 66 07 91

GSL
COMPAGNIE
partenaire de confiance,
créateur de performance

EXPERTISE-COMPTABLE - AUDIT - CONSEIL

chefs d'entreprise, associations,
professions libérales,
nos experts-comptables
vous conseillent
et vous accompagnent
dans la réalisation de vos projets

11 rue Auguste Mounié, BP.58, 92162 Antony cedex
tel : 01 42 37 19 19 e-mail : gsl@LCDC.eu site web : www.LCDC.eu

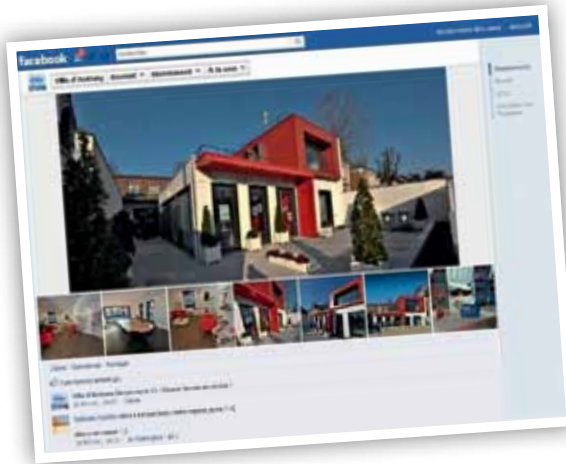
WWW.FACEBOOK.COM/VILLE.ANTONY

➤ PARTICIPEZ AU « JOURNAL » DE VOTRE VILLE



La page Facebook d'Antony évolue. Une nouvelle mise en page qui prend la forme d'un journal permet d'y voir plus clair dans les actualités locales, mais aussi de retrouver de nombreux contenus multimédias et quelques surprises.

La nouvelle formule de la page Facebook fait la part belle aux nouvelles actualités publiées chaque jour. Les amateurs de photographies ou de vidéos ne seront pas en reste puisque le journal valorise les contenus multimédias. Plus qu'un simple outil d'information, la page Facebook est un espace de dialogue qui vous permet de réagir sur l'actualité locale. Autre évolution : si vous avez une question plus personnelle ou une demande d'information précise, vous pourrez envoyer un message privé auquel la Ville répondra dans les plus brefs délais.



Un peu d'histoire en images

Une petite barre chronologique facilite la navigation et vous permet de retrouver des publications plus anciennes... mais aussi de remonter le temps ! Vous pourrez découvrir sur le journal des clichés et cartes postales insolites de votre ville et de ses quartiers il y a quelques décennies... Vous pouvez aussi participer, en envoyant vos photos, qui seront publiées.

Rendez-vous sur www.facebook.com/ville.antony et cliquez sur « j'aime »
Envoyez vos photos d'Antony sur webmaster@ville-antony.fr en indiquant le lieu et la date de la prise de vue.

- Rien ne sert de crier,
il faut s'équiper à temps !

Venez découvrir notre nouveau laboratoire...

L'audition, c'est **entendre**
L'INNOVATION AUDITIVE

www.entendre.com

Venez tester votre audition, c'est gratuit !

Henri CALEIX et Agathe RAOUL
140 av. du Gal Leclerc
92330 SCEAUX - RN20
☎ 01 46 61 87 47

Il était une fois des solutions auditives à votre image :

C'est dans le cadre de scènes de la vie quotidienne que l'on peut déceler les premiers symptômes d'une perte auditive. Et il ne s'agit pas de prêter une oreille distraite à ce problème mais bien au contraire d'agir au plus vite.

De véritables solutions existent aussi bien en matière d'appareillage, de technique et de budget. Pour cela, Entendre vous invite à découvrir la solution auditive la plus adaptée à vos besoins.

L'HERBIER DE PROVENCE

Art de la Maison

Ouvert :

le lundi de 14h30 à 19h15
du mardi au samedi de 9h30 à 13h
et de 14h30 à 19h15
dimanche de 9h30 à 13h

24, Rue Auguste Mounié
92160 ANTONY
Tél.: 01 46 66 38 77
Télécopie : 01 46 66 61 50

VACANCES DE JUILLET-AOÛT

➤ DES SÉJOURS TONIQUES

POUR LES ENFANTS

Pour les vacances d'été, la Ville propose aux jeunes Antoniens de nombreux séjours en France ou à l'étranger.

Au programme de l'été, du sport et des loisirs, mais également la découverte d'autres cultures. Réservés aux jeunes dès 4 ans et jusqu'à 18 ans, les séjours proposés par la Ville sont adaptés aux goûts et aux rythmes de vie de chacun. Qu'elles soient sportives (équitation, pêche à pied, accrobranche, VTT, char à voile, quad, canyoning, surf...) ou artistiques avec notamment un séjour cirque avec Cocico, ces vacances seront une belle occasion de s'épanouir en groupe.

Séjours linguistiques pour les grands

Les plus grands pourront profiter des séjours linguistiques et des séjours itinérants pour perfectionner leur anglais en Irlande, découvrir la Crête ou, nouvelle

destination proposée cette année, la Croatie. Bien entendu, la Ville porte une vigilance particulière au recrutement des personnels d'encadrement : chacun des séjours est géré par un directeur agréé Jeunesse et Sports garant du bon respect de la législation, assisté d'une équipe d'animateurs diplômés BAFA.



Le détail des séjours proposés sur www.ville-antony.fr
Renseignements au 01 40 96 71 43 / 73 49



PONT DE L'ASCENSION DANS LES ÉCOLES

Comme l'an dernier, l'Éducation nationale a décidé d'accorder le pont de l'Ascension aux écoles d'Antony. Il n'y aura donc pas classe le vendredi 18 mai. Attention, la journée d'école sera récupérée le mercredi 16 mai. Les centres de loisirs municipaux seront ouverts le 18 mai.

DU MARDI AU DIMANCHE
DE 9H À 20H

CANTINHO PORTUGUES

PRODUITS
PORTUGAIS



ALIMENTATION - CHURRASQUEIRA - COCHON DE LAIT
CADEAUX - CD - ARTISANAT - ALCOOLS - VINS



204 AV DU MARÉCHAL LECLERC RN20 - 91300 MASSY - 01 60 13 10 96

PARC HELLER ÉLÉMENTAIRE ➤ UN CENTRE DE LOISIRS AUX MILLE PROJETS

Pour cette saison 2011-2012, les enfants et l'équipe d'animation du centre de loisirs Parc Heller élémentaire ne manquent pas d'idées. Tour d'horizon.

La vie d'un centre de loisirs est d'une richesse parfois insoupçonnée. La preuve avec le centre Parc Heller, qui accueille les enfants du primaire. Lisez donc ce qu'on y réalise depuis septembre 2011. Avec le projet « Zavata », les enfants plongent dans le monde des acrobates. Avec « Drapeaux du monde » et « Planisphère », ils créent une carte du monde géante, suivi d'ateliers géographie sur les pays, leurs capitales et leurs drapeaux. Le programme « Dame nature » familiarise les jeunes à la sauvegarde de notre planète à travers des activités et des sorties « vertes ». Le thème du recyclage est abordé par la création de monuments fabriqués avec des produits de récupération.

Un partenariat avec des associations

Ce n'est pas tout. Il y a aussi l'atelier « ébéniste » ou « old car » : deux projets autour du travail du bois, avec la découverte du polissage, du ponçage, de la lecture d'un plan de construction. Ou encore « Les choristes » : sur des airs connus, les enfants créent des chansons sur la prévention, l'hygiène... Un disque est même prévu. Vous avez dit « Fashion week » ? Cette fois, les enfants créent une ligne de vêtements pour les poupons avec à la clef un défilé de mode. Avec l'association Valentin Haüy, les enfants découvrent le monde avec les yeux d'un non-voyant (voir *Vivre à Antony* n° 266).



Et avec Leucémie espoir, les Restos du cœur et les Virades de l'espoir, ils donnent de leur temps afin d'aider les gens qui en ont besoin.

Deux rendez-vous en juin

Un conseil des enfants est organisé, avec des idées de sorties et d'activités, des propositions sur la vie quotidienne, etc. Des activités traditionnelles sont aussi mises en place (création de bougies, plâtre...), ainsi que des grands jeux, tournois sportifs, journées à thème.

Prenez date pour rencontrer l'équipe et les enfants en juin. Un spectacle de danse « les tubes du début du siècle à nos jours » sera proposé lors de la Fête de la nature et de l'environnement les 2 et 3 juin au parc Marc Sangnier. Et le 30 juin, place à la Journée portes ouvertes du centre.

Nouveau à Rungis Silic
BRASSERIE RESTAURANT DES GASTRONOMES

Formules à 16 et 25€ boisson comprise + carte

Salon particulier de 15 à 200 personnes pour toutes réceptions et séminaires - Terrasse d'été

Chef de cuisine Monsieur Hachem
ancien de La Tour d'Argent, Bocuse, Trois Gros, Maxim's...

25, avenue Robert Schuman Parc Silic
94533 Rungis cedex

Réservation 01 41 80 93 83

Cours de Zumba Fitness
Mardi 19h - Samedi 19h - Dimanche 11h

Nouveau

1er cours gratuit*

Studio Creativ System Dance
13 rue des petits ruisseaux
91 370 Verrières le Buisson

Contactez Stéphanie
06 33 24 67 37

ZUMBA
FITNESS

* Offre d'essai valable sur présentation du coupon

UTILE

> CENTRES DE LOISIRS : LES RÈGLES D'ACCUEIL

Vos enfants sont accueillis dans les centres de loisirs de la ville tous les mercredis de l'année sans réservation préalable. Mais pour les vacances scolaires, l'inscription est nécessaire.

Chaque mercredi, entre 800 et 850 enfants sont accueillis dans les 11 centres de loisirs municipaux d'Antony. Sans inscription préalable. La fréquentation stable des centres le mercredi permet en effet une prévision juste des besoins. Ce n'est pas le cas lors des vacances scolaires. L'inscription préalable des enfants va permettre au service Centre de loisirs de la mairie d'évaluer le nombre d'enfants qui seront accueillis. Et par ricochet, de prévoir le nombre d'animateurs nécessaire, les destinations de sorties, les activités, et le nombre de repas à préparer (commandes aux fournisseurs, organisation logistique...). Tout enfant inscrit et ne venant pas au centre, c'est un repas commandé, préparé, jeté et financé par la collectivité. Ce sont aussi des animateurs employés en sureffectif.



Le centre de loisirs Les Castors.

Journée réservée = journée facturée

Pour gérer au mieux l'organisation des temps de vacances, éviter au maximum un gâchis alimentaire, et contribuer ainsi à une éducation citoyenne des enfants, toute journée réservée est facturée, restauration incluse. Il est toutefois possible d'annuler

ou de modifier une réservation jusqu'à 10 jours avant le début des vacances. Si l'enfant est malade pendant les vacances, l'annulation est aussi possible avec un justificatif médical transmis dans les 8 jours suivant l'absence.



UN STAGE « À LA DÉCOUVERTE DES OISEAUX »



Ouvert aux enfants de CP à CE2, ce stage est l'occasion de découvrir et protéger la diversité des espèces d'oiseaux qui vivent près de chez nous. Et de mieux les connaître : anatomie, nourriture, plumes, reproduction et environnement. Du lundi 16 au vendredi 20 avril 2012 de 9 h à 12 h ou de 14 h à 17 h. Tarif : 52 euros

Renseignements et inscriptions : Club Scientifique Municipal d'Antony, 67 av. Jean Monnet. Contact : 01 55 59 84 30 ou sciences@ville-antony.fr



DES ACTIVITÉS POUR LES COLLÉGIENS

L'Espace Jeunes le 11 organise plusieurs activités pour les collégiens durant les vacances scolaires de printemps. Ateliers multimédias et stage hip-hop sont notamment au programme les après-midi (14-16 h). Avec l'École municipale des sports, un stage multi sport est aussi proposé. Les collégiens pourront s'inscrire à la journée ou à la demi-journée (13 h 30-17 h) à ce stage sportif.

**Contactez le 11 pour plus d'infos : 11 bd Pierre Brossolette.
Tél. : 01 40 96 73 77.
Email : espace-jeunes@ville-antony.fr**

ALTERNANCE

Votre Formation gratuite et rémunérée,
Votre diplôme ... votre futur métier.

De Bac+2 à Bac+5 !
BTS - DEES - Master Européen

Commerce / Vente
Management & Gestion des entreprises
Contrat d'apprentissage ou
Contrat de professionnalisation

www.c3alternance.com
contact@c3alternance.com
101 rue de la Fontaine Grelot
92160 Antony - Tél : 01 42 37 12 34

Garde d'enfants
& Soutien scolaire
à domicile

Family Sphere

Organisme agréé par l'Etat

56 bis Av de la Division Leclerc
92160 ANTONY
(entrée de l'agence Rue Coustou
à l'angle du Bistrot du Boucher)
contact.antony.92@family-sphere.fr

www.family-sphere.fr 01 75 60 03 50

LA BIBLIOTHÈQUE by ARCHEA



RANGEMENTS SUR MESURE - DRESSINGS - BUREAUX - SÉPARATIONS DE PIÈCE - BIBLIOTHÈQUES - STORES

Avec Archea - Les As du Placard, réinventez vos espaces à vivre. Jouez avec les formes, les couleurs, les matières et bénéficiez d'un savoir-faire unique de plus de 25 ans, intégrant le conseil, la conception, le suivi de la fabrication et la pose. Entre créativité, réactivité et professionnalisme, nous nous définissons par notre exigence en termes de qualité, de service et de design. Ensemble, nous réaliserons un agencement intérieur qui vous ressemble, à vos mesures.

En savoir plus : www.archea.fr

archea
LES AS DU PLACARD

ANTONY - 78 AV. DE LA DIVISION LECLERC (RN20) - TÉL. 01 46 66 08 04 - antony@archea.fr
CHATILLON - 24 AV. DE VERDUN (D906) - TÉL. 01 46 55 11 55 - chatillon@archea.fr

Le plein d'idées pour avril

C'est le printemps, sortez !

Les jours rallongent, le soleil est plus doux, c'est le printemps qui s'installe en avril. Voilà qui avive la curiosité, donne envie de sortir, ouvre de nouveaux horizons. Pas besoin d'aller bien loin.

En avril, Antony vous propose plusieurs idées de sortie originales, près de chez vous. Arts, spectacles, animations, nature, il y en a pour tous les goûts. Nous avons réuni ce plein d'idées dans ce dossier de printemps. D'une expo artistique à la (re)découverte du parc Raymond Sibille, en passant par le cirque, la chasse à l'œuf, l'observatoire des oiseaux... laissez-vous tenter.

Sommaire

Découvrez le sentier pollinier d'Antony	pages 20-21
Une exposition sur l'art actuel	page 22
Une sortie à l'Espace cirque	page 22
Observez les oiseaux	page 23
Les enfants font la chasse à l'œuf	page 23
Tout un monde de maisons	pages 24-25
Quelques toiles en avril-mai	pages 24-25



Au parc Raymond

Découvrez le pollinier

Les curieux de nature vont se régaler. Le parc Raymond Sibille, connu pour son arboretum, s'enrichit d'un sentier pollinier et d'un jardin des herbes, avec infos sur la botanique et les pollens à la clé. Une belle promenade dont vous sortirez plus savant.

Atchoum ! Avec le printemps, les allergies sont de retour. Les promeneurs qui craignent l'envol des pollens à cette saison sont nombreux. Une personne sur quatre en France serait touchée par une allergie, en premier lieu respiratoire. Faut-il pour autant se priver de jardins ? Non, bien sûr, c'est si bon de s'y promener. Et de pollens ? Non plus pardi. Ces grains minuscules sont l'avenir des plantes, leur descendance. La meilleure prévention est de s'informer. C'est tout l'objet de « *Atchoum ! Le Voyage des Pollens* », une opération nationale de sensibilisation du public face à la recrudescence des allergies.

Direction le parc Raymond Sibille

Cette campagne conçue par Isabelle de Beaufort s'installe à Antony. Au parc Raymond Sibille, précisément. La Ville,

en partenariat avec le Comité Français d'Observation des Allergies (CFOA) et le Réseau National de Surveillance Aérobiologique (RNSA), vient d'y créer un sentier pollinier et un jardin des herbes. Objectif : mieux faire connaître au public le potentiel allergisant des arbres, des herbes et des fleurs. Ou comment apprendre à ne plus se priver de jardins. Tous les curieux se passionneront aussi pour ces leçons de nature, avec un détour par l'histoire, depuis l'Égypte ancienne jusqu'aux découvertes scientifiques les plus récentes.

Un sentier des arbres à pollens...

Allez donc faire un tour dans ce parc urbain. Vous y découvrirez un sentier pollinier, qui suit les très nombreux arbres du parc – bouleau, frêne, platane, pin, tulipier... dont le pollen peut, à certaines saisons, être allergisant. Les 66 panneaux

d'information placés près des arbres conjuguent informations sur la botanique, l'histoire des arbres, la pollinisation (la floraison) et le niveau allergisant du pollen noté sur une échelle de 0 à 5. Ils comportent chacun une ligne en braille donnant le nom de l'arbre en français, le ou les mois où apparaît le pollen et son potentiel allergisant. Bien entendu, ce risque allergique dépendra aussi de l'année et de la météo.

... et un jardin des herbes

Graminées et autres herbacées, coupables du « rhume des foins », sont difficiles à identifier. Pour éclairer le public, 17 plantes herbacées dont 10 graminées - on parle volontiers de mauvaises herbes - sont rassemblées sous une structure géante, dite Grain de pollen. Par exemple, le plantain, l'armoise, le chénopode ou la pariétaire sont des herbacées au pollen allergisant. Ce jardin des herbes est là pour mieux vous faire connaître ces plantes ennuyeuses lors de la saison pollinique. Mais la Ville va plus

loin. Dans le cadre du partenariat entre la municipalité et le CFOA, des observations phénologiques ont été mises en place avec le RNSA.

Des jardiniers des Espaces verts, qui ont reçu une formation spécifique, établissent ces relevés chaque semaine, en observant les fleurs des arbres et les graminées pour voir si elles libèrent leur pollen. Cette météo des pollens sera prochainement actualisée sur <http://www.ville-antony.fr/pollens>.

Des actions d'info complémentaires

D'autres actions pédagogiques et culturelles se mettent en place autour de cette thématique. Outre une exposition de photos remarquable (voir encadré), un livret-jeu destiné au jeune public, les



Sibille

sentier d'Antony



« Aventures de Choumatchoum », est téléchargeable sur le site de la ville (début avril). Dans la Ville, différents supports pédagogiques sur les allergies sont mis à disposition des enseignants et des familles tout au long de l'année. Un conte, la « Princesse au Mouchoir », qui met en scène à la cour de Louis XIV une petite princesse au nez toujours rouge et aux poches pleines de mouchoirs, sera bientôt téléchargeable sur le site du CFOA.

Un arboretum d'une grande richesse

Ce projet vise dans le même temps à valoriser les collections de l'arboretum du parc Raymond Sibille. Les arbres qui ornent ce parc urbain furent sans doute plantés, pour les plus anciens, par la famille Ballainvilliers au début du XIX^e siècle. La diversité et la rareté des essences témoignent d'une époque où les propriétaires de parcs et jardins se livraient volontiers à une « course à la curiosité botanique ». Ce domaine a vu se succéder de nombreux propriétaires et porte le nom de Raymond Sibille, maire d'Antony de mai 2002 à mars 2003. Rassurez-vous, une



bonne moitié des arbres du parc ne sont pas allergisants. Faites-y donc un (long) tour sous le soleil d'avril.

Infos pratiques :

Le parc Raymond Sibille, 1,7 ha, propriété du département, est situé en centre-ville, dans la continuité de la rue Auguste Mounié. Accessible par la rue Maurice Labrousse et par l'avenue Léon Blum, il est ouvert de 7 h 45 à 19 h 45 (du 1^{er} octobre au 30 avril), jusqu'à 21 h (du 1^{er} mai au 30 septembre). Attention, il est interdit aux chiens.



PAROLES D'ÉLUE

Armelle Bréhamet-Cottenceau, maire-adjointe chargée de l'environnement et du développement durable

Pourquoi la ville d'Antony soutient-elle le lancement du sentier des arbres et du jardin des herbes au parc Raymond Sibille ?

Le nombre de personnes concernées par des allergies est en constante augmentation. Pour combattre le phénomène, la première chose à savoir est à quoi on est allergique. Le pollen de certains arbres et de certaines plantes herbacées étant en cause, nous avons estimé que l'information sur le potentiel allergisant était un premier pas pour aider nos concitoyens. Notre sentier pollinier apporte des informations précises concernant 66 espèces ou variétés d'arbres, complété par le jardin des herbes. Heureusement, seules quelques essences d'arbres ont un pollen allergisant, et ce à des degrés divers.

L'autre information capitale que nous apportons est la période de pollinisation de chaque sorte d'arbre ou herbe pour que les personnes allergiques soient prévenues que c'est le moment pour elles de faire attention.

La collection de l'arboretum du parc contient plusieurs dizaines d'espèces d'arbres, dont quelques-unes sont classées remarquables dans le département. Racontez-nous.

Le parc Raymond Sibille a une longue histoire qui commence vers 1750. Le sentier pollinier est l'occasion de mieux connaître ses arbres, leur famille botanique, leur histoire, leurs caractéristiques, leur usage, etc. Nous avons la chance d'y compter quelques arbres remarquables par leurs dimensions (un cèdre, un hêtre, un frêne), leur rareté en région parisienne (un érable de Montpellier, un micocoulier de Virginie), leur résistance (un orme champêtre qui a survécu à la maladie de la graphiose, qui a décimé les ormes partout dans le monde), leur port (un arbre de Judée). Pour vous y retrouver, nous vous proposons sur le site de la ville www.ville-antony.fr deux parcours ludiques pour apprendre tout en vous amusant.

UNE EXPO PHOTOS SAISSANTE

C'est une plongée dans le monde de l'infiniment petit. L'exposition « C'est dans l'air... » du photographe et chercheur Martin Oeggerli, sur les grilles du parc Bourdeau jusqu'au 21 avril, permet de découvrir les formes multiples et étonnantes des pollens, colorisés comme des œuvres d'art. À l'aide d'un puissant microscope à balayage électronique, ce photographe nous offre des images fascinantes. Les pollens comme vous ne les avez jamais vus. Son travail a été récompensé par de nombreux prix. Courez-y...



◀ Pollen d'aulne.

◀ Pollen d'ambrosie.



C'est à la Maison des Arts

Botti et Maja : Humour et Satire

Dès le 4 avril, venez parcourir l'exposition « *Botti et Maja : Humour et Satire* », à la Maison des Arts. Deux artistes qui, à leur manière, refont le monde.

Depuis les années 70, René Botti et Daniel Maja sont deux chroniqueurs et rédacteurs graphiques du grand théâtre de la vie, distillant des images fortes et éloquentes. Entre humour et satire, leurs œuvres amusent, émeuvent, attendrissent. Leurs œuvres sont à la Maison des Arts à partir du 4 avril. Notez ce temps fort : le 14 avril, de 14 h à 17 h, vous pourrez rencontrer les deux artistes. Et le 6 mai, à 15 h, intervention de Daniel Maja et lecture publique de ses textes par Marc Roger.

René Botti, né « le pinceau à la main »

L'homme est toujours au centre des peintures de René Botti. Né en 1941 à Paris, ce peintre, illustrateur, graphiste et sculpteur placarde ses peintures sur palissades en bois, par goût du détournement. Même si ses peintures provoquent un plaisir esthétique immédiat, une

René BOTTI -
Je crie - 2004.



Daniel MAJA - Magazine littéraire, Autobiographie.

Daniel MAJA - Baroque, l'Orgue de barbarie 2007.



deuxième lecture nous est offerte. Humour, clin d'œil, nous sont livrés par les détails et les seconds plans : un portrait, une phrase ou un poème, parfois seulement une trace...

Daniel Maja, qui dessine comme on respire

On trouve la signature de Daniel Maja dans de nombreux journaux et magazines nationaux et internationaux. Né en 1942 à Paris, l'artiste a aussi illustré plus d'une centaine de livres et albums pour la jeunesse et les adultes, réalisé des affiches de cinéma, etc. Les dessins de Daniel Maja

sont des saynètes pleines d'humour. Les babioles du quotidien partent en pas de danse, les personnages s'étirent comme des ombres, les fenêtres s'ouvrent, les balustrades ondulent...

René BOTTI -
la Plus belle ruse du diable - 2002.

Depuis 2008, il publie sur son site www.danielmaja.com un dessin quotidien et son commentaire.

Infos pratiques

Du 4 avril au 26 mai. Du mardi au dimanche : 12 h / 19 h

À la Maison des Arts, 20 rue Velpeau Parc Bourdeau

Tél. : 01 40 96 31 50.
maisondesarts@ville-antony.fr
Entrée libre. Catalogue de l'exposition : 6 €

Ça ne tient qu'à un fil...

Sur la piste déserte, deux corps explorent les limites de l'équilibre et du déséquilibre. Leur jeu ? Tenir le plus longtemps possible sans tomber... avant de se relever au plus vite. C'est la trame du spectacle *Nichons-là*, produit jusqu'au 15 avril à l'Espace cirque d'Antony, pour tout public à partir de 8 ans.

Place aux équilibristes

Sous le chapiteau, Rémi Luchez et Olivier Debelhoir manient un cirque de bouts de chandelle. Point de fariboles mais une quête de l'exploit décalé et du geste improbable. Avec leur duo dans

Nichons-là, attendez-vous à un univers de bric et de broc. Avec seulement quelques accessoires, une échelle, une jarre, un vélo (acrobatique), un escabeau, une chaise, autant d'éléments détournés de leur usage.

jusqu'au
15 avril



Infos pratiques

Quand ? Les 30 mars à 20 h, 31 mars à 20 h, 1^{er} avril à 16 h, 6 et 7 à 20 h, 8 avril à 16 h, 11 avril à 19 h, 13 et 14 avril à 20 h, 15 avril à 16 h.

Où ? À l'Espace Cirque d'Antony, rue Georges Suant. **Tarifs ?** Plein tarif : 22 €.

Tarif réduit : 16 €. Tarif préférentiel : 12 €. Tarif enfant (jusqu'à 10 ans inclus) : 7 €.

Réservations ? Sur www.theatrefirmingemier-lapiscine.fr. Par téléphone : 01 41 87 20 84. Sur place : 254 av. de la Division Leclerc, à Châtenay-Malabry.

Une sortie en pleine nature ?

Des oiseaux rares près de chez vous

La Communauté d'agglomération organise des expéditions ornithologiques dans des parcs et espaces naturels des Hauts-de-Bievre. Prochain rendez-vous, le 29 avril.

Le saviez-vous ? Près de chez vous, vous pouvez découvrir un patrimoine naturel d'une belle richesse. Ne passez pas à côté ! Un dimanche par mois, du printemps à l'automne, la Communauté d'agglomération des Hauts-de-Bievre organise des expéditions ornithologiques dans des parcs et espaces naturels des Hauts-de-Bievre. Avec un guide naturaliste du CORIF (Centre Ornithologique d'Île-de-France), vous pouvez observer les oiseaux à l'aide de jumelles et longues-vues, le matériel étant fourni sur place. Le tout gratuitement, il suffit juste de s'inscrire, le nombre de places étant limité et les enfants acceptés à partir de 7 ans.



Direction le bassin de retenue de la Bièvre

Ces sorties nature ont lieu dans trois sites exceptionnels, tous situés sur Antony : le bassin de la Bièvre, la Coulée Verte

des Godets et le Parc de Sceaux. Depuis peu classé réserve naturelle régionale, le bassin de la Bièvre (quartier Pajeaud de la Ville) est un lieu d'accueil privilégié pour les oiseaux. Vous pouvez observer durant 45 minutes, depuis l'observatoire ornithologique, dans les meilleures conditions, plusieurs espèces différentes, rares pour la plupart, comme le grèbe castagneux, la bécassine des marais ou le héron cendré.

Les prochaines dates de sorties

Pour une sortie au bassin de la Bièvre, cochez les dimanches 29 avril, 27 mai, 24 juin, 30 septembre, 28 octobre et 25 novembre. Ce sont chaque fois trois sorties de 45 mn, à partir de 14 h 15. Pour une sortie au Parc de Sceaux, notez les dimanches 27 mai, 24 juin, 30 septembre et 25 novembre, chaque fois



de 9 h 30 à 12 h. Et pour la Coulée Verte des Godets, ce sera les dimanches 29 avril et le 28 octobre, de 9 h 30 à 12 h.

Inscriptions :

- Par téléphone au 01 41 87 82 74 (du lundi au jeudi, de 8 h 30 à 10 h 30 et de 13 h 30 à 15 h)

- Par mail dev.durable@agglomeration-hautsdebievre.fr



LES ENFANTS FONT LA CHASSE À L'ŒUF

C'est un rendez-vous ô combien savoureux. À Pâques, les enfants partent à la chasse aux œufs en chocolat. La Ville organise cette petite fête au parc Marc Sangnier (rue Jean Moulin). Rendez-vous le dimanche 8 avril, à partir de 10 h 30. Les enfants de plus de 3 ans et de moins de 7 ans devront retrouver plus de 100 kg d'œufs en chocolat disséminés aux quatre coins du parc. Un tirage au sort sera organisé à l'issue de la chasse, avec un lot très chocolaté pour l'heureux élu !

Les modalités pratiques

Pour être de la partie, les enfants doivent impérativement être inscrits auprès du service Animations de la Ville. Soit à l'aide du coupon ci-joint. Soit en remplissant le formulaire d'inscription sur <http://www.ville-antony.fr/animations>. La clôture des inscriptions est fixée le vendredi 6 avril. Cette animation est réservée aux habitants d'Antony.

Renseignements au 01 40 96 73 67 ou 73 69.



C'était l'an dernier, le lancement de la chasse...

À envoyer : Service Animations, Hôtel de Ville, BP 86, 92161 Antony cedex. Ou par fax : 01 42 37 00 10

Prénom, nom et âge des enfants :

.....

Prénom et nom de l'adulte accompagnateur :

.....

Adresse postale :

.....

Tél. :

.....



Dans les médiathèques d'Antony *Toc toc toc, entrez dans un*

Chaque région de France a son style de maisons. Chaque région du monde aussi. Des toits par milliers à découvrir dans les médiathèques d'Antony du samedi 7 avril au dimanche 13 mai 2012.



Avril dans les médiathèques d'Antony est traditionnellement le mois de l'animation thématique des sections jeunes. Cette année « Tout un monde de maisons » égrènera une grande variété d'événements liés... à la maison, dans les deux médiathèques de la Ville, Anne Fontaine et Arthur Rimbaud.

Dessiner la maison de ses rêves

Deux expositions serviront de fil rouge à ces manifestations, avec la particularité que cette année, celle d'Anne Fontaine a été entièrement créée par l'équipe de la section jeunesse. Des ateliers, un jeu-concours,

des spectacles, mais également une conférence pour les adultes jalonnent cette animation.

C'est également l'occasion d'emmener les enfants « Hors les murs », une médiathèque passerelle, passeur de témoin vers d'autres lieux culturels, toujours sur la thématique choisie. Cette

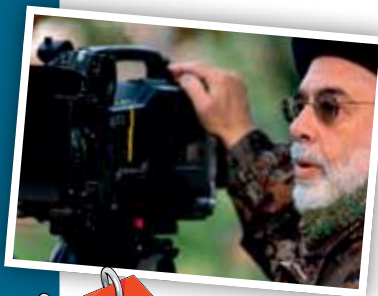
année, c'est la maison de deux artistes peintres qui accueillera un groupe d'enfants afin de leur faire réaliser une peinture à la tempera sur la maison de leur rêve. C'est aussi une visite d'une journée dans le Chartres des maisons remarquables, en commençant par la célèbre maison Picassiette. Bref, le

programme (détaillé page de droite) est suffisamment riche que vous y trouviez porte grande ouverte.



Faites-vous une toile au printemps !

Alors que les travaux du futur cinéma ont démarré (voir *Vivre à Antony*, n° 266), l'équipe du cinéma Le Sélect continue ses voyages dans la ville. Outre les vidéoprojections dans les écoles élémentaires, elle a mis sur pied plusieurs rendez-vous pour le printemps, dont certains accessibles aux jeunes enfants. Toutes les animations sont libres d'accès, dans la limite des places disponibles toutefois. Plus de renseignements au 01 46 68 79 79.



Francis Ford Coppola, sa vie, son œuvre

Il est l'une des figures incontournables du cinéma américain. Réalisateur, producteur, scénariste, il a été cinq fois récompensé aux Oscars et a remporté deux fois la Palme d'or au Festival de Cannes. *Le Parrain*, c'est

lui, *Apocalypse Now*, c'est lui...

Projection le mardi 10 avril, à 20 heures, à la médiathèque Anne Fontaine (20 rue Maurice Labrousse).

I Cinque Lionni (Les Cinq Lionni)

C'est une projection destinée aux jeunes enfants (3-5 ans), qui nous vient tout droit du festival de cinéma italien Terra di Cinema. Le programme *I Cinque Lionni*, ce sont cinq courts-métrages de Léo Lionni et Giulio Gianni en papier découpé. Un poisson curieux va à la découverte du monde. Trois grenouilles se disputent en permanence. Un têtard et un poisson deviennent amis...

La lecture des textes aura lieu en simultané par la comédienne Rossella Cecili.

C'est le mercredi 18 avril à 15 h 30, salle François Molé.



monde de maisons

À LA MÉDIATHÈQUE ARTHUR RIMBAUD

PROGRAMME

Mercredi 11 avril - 16 h, Médiados

Jeu vidéo : Imagine la maison de tes rêves ! Pour les 8/13 ans - Inscription à la médiathèque Arthur Rimbaud.

Du jeudi 12 avril au samedi 12 mai

• Exposition

« Architecture et Biodiversité : Patrimoines d'Île-de-France » Laissez-vous surprendre par ces scènes où faune et flore cohabitent avec les monuments franciliens. L'exposition est conçue par Bayard Nature et Territoires avec le photographe, Laurent Geslin, l'Association Sportive de Chasse Photographique Française (ASCPF) et NATUREPARIF.

• Une fresque de mots, de dessins et de collages

À vos crayons les architectes ! Chacun est invité à participer à la fresque en décrivant la maison qu'il préfère. Petit à petit l'exposition grandit et la ville idéale se bâtit sous nos yeux.

• Jeu-concours pour les enfants du CE2 à la 6^e

Samedi 14 avril - 10 h 30, Les contes du samedi matin

suivis d'un atelier de dessins et de collages. Pour les 4 à 6 ans - Inscription à la médiathèque Arthur Rimbaud à partir du samedi 14 avril.

Mardi 17 avril - 15 h, Atelier de construction

Maisonnettes en bois de cagettes par Valérie Martin. Pour les enfants du CP au CM2 - Inscription à la médiathèque Arthur Rimbaud.

Mercredi 18 avril et vendredi 20 avril - 16 h, Médiados

Jeu vidéo : imagine la maison de tes rêves ! Pour les 8/13 ans - Inscription à la médiathèque Arthur Rimbaud.

Mercredi 25 avril - Toute la journée, Visites à Chartres

La maison Picassiette et les maisons remarquables du centre-ville. Pour les enfants à partir du CE2 - Inscription à la médiathèque Arthur Rimbaud.

Mercredi 2 mai - 16 h, Médiados

Jeu vidéo : imagine la maison de tes rêves ! Vote pour la meilleure réalisation autour d'un goûter. Pour les 8/13 ans.

Samedi 12 mai - 15 h, Les contes en famille

« Tout le monde a une maison » par les conteuses de l'association Racontages. Tout public à partir de 7 ans - Inscription à la médiathèque Arthur Rimbaud à partir du samedi 21 avril.

À LA MÉDIATHÈQUE ANNE FONTAINE

PROGRAMME

Du samedi 7 avril au dimanche 13 mai

Exposition et Jeu-concours pour les enfants du CE2 à la 6^e.

Mercredi 11 avril - À 14 h 30, Atelier Kapla

En collaboration avec la ludothèque. Pour les 8/11 ans - Inscription à l'espace jeunesse.

Samedi 14 avril - À 14 h 30, Atelier de construction

Maisonnettes en bois de cagettes par Valérie Martin. Pour les enfants du CP au CM2 - Inscription à l'espace jeunesse.

Mercredi 18 et jeudi 19 avril

Toute la journée, Atelier de peinture

« La maison de vos rêves » chez et par la peintre Sabine Stellitano. Pour les enfants à partir du CM1 - Inscription à l'espace jeunesse.

Mercredi 25 avril - Toute la journée, Visites à Chartres

La maison Picassiette et les maisons remarquables du centre-ville. Pour les enfants à partir du CE2 - Inscription à l'espace jeunesse.

Jeudi 10 mai - 20 h, Rencontre

« La mémoire de la maison : paroles du logis et contes du foyer » par Bernadette Bricout, chercheur au CNRS, professeur de littérature orale et vice-présidente de l'Université Paris-Diderot, pour la parution de son essai aux éditions Albin Michel.

Dimanche 13 mai - 15 h 30, Spectacle

« Bienvenus : un tour de contes des maisons du monde » par Céline Promeprat. Pour les enfants à partir de 5 ans - Inscription à l'espace jeunesse.

Infos pratiques

Médiathèque Anne Fontaine - 20 rue Maurice Labrousse
Tél. : 01 40 96 17 17

Médiathèque Arthur Rimbaud - 2 place des Baconnets
Tél. : 01 40 96 68 38



Une Soirée de courts-métrages

Venez découvrir les 10 meilleurs courts-métrages d'animation de 2011, sélectionnés par l'académie des César et l'Agence du court-métrage. Un florilège de la production récente avec une variété de styles, de genres, de techniques et de thèmes abordés.

Rendez-vous le jeudi 3 mai à 20 h 30, à la salle François Molé (à côté du marché).



Les étoiles du drapeau européen

Le soleil, la lune, les étoiles... Où se trouve la plus belle étoile ? Au sommet d'une montagne ? Le rêve de Galileo, ce sont cinq courts-métrages d'animation, sur le thème du ciel et des étoiles. Destiné aux jeunes enfants, mais aussi aux plus grands, ce programme empreint de poésie est proposé pour la Journée de l'Europe.

C'est le mercredi 9 mai à 14 heures, à la salle François Molé (à côté du marché).





BAR DES LOISIRS

Restaurant Traditionnel
La cuisine du marché

**Formules à partir de 12,50 €
autour d'un buffet la semaine**

Terrasse ouverte à la belle saison

48 bd Jean Jaurès - FRESNES
01 49 84 26 00 • Ouvert le dimanche



La garde de vos enfants en toute sérénité de 0 à 12 ans

Des solutions de gardes régulières ou occasionnelles adaptées,
souples et réactives. Contactez nos agences :

Un recrutement permanent :
contactez-nous pour prendre
rendez-vous.

01 46 60 70 01

- 1 bis, rue Pierre et Marie Curie - 92140 Clamart
- 18/20, rue des Bas Rogers - 92800 Puteaux

Ouvert du lundi au vendredi
de 9h à 13h et de 14h à 18h30
le samedi de 10h à 13h

Aide de la CAF - CESA acceptés
Réduction ou crédit d'impôt de 50%*

*dans les limites prévues à l'article 199 quinquies du code général des impôts



Conseil en décoration

PEINTURE ÉCOLOGIQUE EN POUDRE
aux composants naturels
48 teintes disponibles

OUVERT AUX PARTICULIERS

PEINTURE - OUTILLAGE - VITRERIE - PAPIER PEINT REVETEMENT MURAL
PARQUET - MOQUETTE - SOL PLASTIQUE PVC - TISSUS - VOILAGE ...

21-23 rue Léonard de Vinci - 92160 Antony - Tél. 01 46 66 04 99
Fax 01 46 66 11 15 - Site www.g.dorison.fr / mail g.dorison@wanadoo.fr

Madame & services
services à domicile

Ménage Repassage Jardinage
Nounou Bricolage Multimédia
Gardiennage Chef à domicile

50% de réduction fiscale

06 73 19 69 29

www.madameetservices.com

CHAUSSURES DESHAYS

Distributeur des plus grandes marques

Hommes - Femmes

SIOUX • MEPHISTO

THIERRY RABOTIN

PETER KAISER

HASLEY • MARCO

CLARK'S • KICKER'S

HIRICA • LARIO

Enfants

KICKER'S • BELLAMY

ROOBEZ • CONVERSE

AIGLE • BABYBOTTE

Grand choix de pantoufles

À proximité d'Antony - 3 place Frédéric Mistral - 92330 SCEAUX - 01 43 50 44 51

Place de l'église - à côté du marché - mephistodeshays.com



Remise de 10%

sur présentation de cette publicité

Du mardi au samedi de 10h à 13h
et de 14h30 à 19h

Dimanche matin de 10h à 13h

FORMATION DES ASSISTANTS MATERNELS

Les Relais assistantes maternelles « Une souris verte » et « Trois p'tits chats » en partenariat avec le Conseil général organisent une formation sur : « l'observation, un outil de travail indispensable pour accompagner le jeune enfant ». Cette formation animée par une psychologue s'adresse aux assistants maternels agréés en activité sur Antony. La prochaine session a lieu les jeudis 5 et 12 avril au relais « Trois p'tits chats », 246 rue Pajeaud de 19 h à 22 h. Nombre de places limité à 18.

Rens. au 01 40 96 72 87 ou unesourisverte@ville-antony.fr

UN MAÎTRE DU DESSIN FRANÇAIS

Le Conseil général des Hauts-de-Seine présente l'exposition « Ingres en miroir », dessins du musée Ingres de Montauban, une sélection de 63 dessins de Jean-Auguste-Dominique Ingres (1780-1867). C'est jusqu'au 24 juin, au **Petit Château du Domaine de Sceaux**. **Horaires : 10-13 h et 14-17 h 30 (18 h le dimanche) - Fermé le mardi.** **Tél. : 01 41 87 29 50 / 29 71.**

LES PERMANENCES DE L'UNAFAM

L'UNAFAM (Union nationale de Familles et Amis de personnes malades et/ou handicapées psychiques) assure un accueil des familles qui ont un proche malade psychique, 79 rue Prosper Legouté, les 27 avril et 25 mai, de 14 h 30 à 17 h. **Prendre rendez-vous au : 01 46 74 59 73**

VIDE-GRENIERS À MICHALON

L'Association Michalon Ô organise un vide-greniers dimanche 13 mai 2012 de 8 h à 18 h, rue Maninville. **Contact : rens.associationmichalono@yahoo.fr**

STAGES DE DANSE

Dances Rock Association organise des stages : trampoline (enfants à partir de 4 ans) le 15 avril 16-18 h ; valse les 13 avril/25 mai/29 juin 20-22 h ; rock les 17 et 19 avril 20-22 h ; tango argentin le 17 avril 20-22 h ; zumba les 23 et 24 avril 20-22 h.

Inscriptions à sdufour@free.fr ou 06 83 78 79 98

BIENFAITS ET MÉFAITS DU SOLEIL

La prochaine conférence organisée par le Conseil des seniors d'Antony, aura pour thème : *Les bienfaits et méfaits du soleil*. Elle aura lieu le samedi 12 mai à 15 h en présence de Ioannis Vouldoukis, conseiller municipal délégué à la santé, et de plusieurs docteurs.

Entrée gratuite. Rens. au 01 40 96 72 52

FORMEZ-VOUS AUX PREMIERS SECOURS

La Croix-Rouge française, délégation d'Antony, propose une formation aux Premiers secours (PSC1) les 14-15 avril et 23-24 juin. **Préinscriptions au 06 98 13 74 44 ou à dl.antony@croix-rouge.fr. Coût : 60 euros, livret compris. Lieu : 49 av. Léon Jouhaux.**

LA JOURNÉE DE L'ÉPAULE

Le Centre Épaule 92 organise une rencontre « en direct du bloc opératoire » le 12 mai au matin, à l'hôpital privé d'Antony. Outre des conférences, le public assistera à deux opérations de chirurgie de l'épaule retransmises dans la salle de conférence. Inscriptions au 06 38 69 00 44, par mail : **s.laguigne@centrepaul92.com, ou sur www.centrepaul92.com.**

ACCUEIL POUR CONFLITS FAMILIAUX

L'association Dinamic tient une permanence d'information et de médiation familiale tous les mardis de 13 h à 19 h. Lieu : 1 place Auguste Mounié. Sur rendez-vous. **Contact : 01 46 01 99 19 ou dinamic.mediation@gmail.com.**

LES ÉNERGIES FOSSILES EN DÉBAT

L'Association « Démocratie 13° / Dialogue et Réflexion » propose une conférence sur « **Les énergies fossiles non conventionnelles en France** ». Avec Marc Feugere, ingénieur des pétroles. Le 10 avril à 20 h 30, à la salle « AGOREINE », 63 bis av. du Maréchal Joffre à Bourg-la-Reine.

Rens. au 01 42 37 21 21 ou par email : democratie13@club-internet.fr

EXPO-BRADERIE D'ŒUVRES DE JAZZ

Passionné de jazz et dessinateur, Philippe Rochet organise une exposition-braderie de ses tableaux et dessins consacrés au jazz. **Ce sera du 28 avril au 2 mai. Lieu : 38 rue Émile Glay, à Antony.**

RECHERCHE FOOTBALLEURS SENIORS

Le C.S. Portugais d'Antony, club de football jouant le dimanche matin, recherche des joueurs seniors pour créer une deuxième équipe la saison prochaine. Si vous êtes intéressé, passez à l'entraînement le jeudi soir, de 20 h à 22 h, au stade Velpeau (rue Paul Bourget).

Contact : M. De Sousa au 06 85 32 40 27 ou par email : cspa@lpiff.fr

UN CAP ARMÉE DE L'AIR

Le Cours d'enseignement technique de l'armée de l'air de Saintes ouvre ses portes aux élèves de troisième en vue de suivre un CAP électricien systèmes d'aéronefs. À l'issue, les jeunes diplômés suivront un cursus de formation à un emploi spécialisé de militaire du rang.

Infos : centre de recrutement des armées (01 40 56 00 00). Contact sur Antony : Serge Guével, conseiller municipal et correspondant défense.

UNITED COLORS
OF BENETTON.

22, Rue Auguste Mounié - 92160 ANTONY

Ets LOREL Marcellin
Plomberie : Chauffage, Sanitaire,
Gaz - Entretien chaudière gaz
Tél. : 01 46 68 77 98
Port. : 06 72 74 32 35
Electricité Générale
DÉPANNAGE DU LUNDI MATIN AU SAMEDI SOIR
5, rue Pierre Vermeir 92160 Antony - N° Siret 4332185900019 - Code APE 4332A - Code Intracommunautaire FR06433218590

Ô grain de Cel...
 Restaurant • Bistrot Gourmand
 Cuisine traditionnelle française

Carte • Formule express le midi 15,90€
 Ouvert du mardi au samedi de 9h à 22h30
Nouveau ouvert le dimanche midi
 Privatisation de salle à partir de 20 personnes
 1, rue de l'Église • Antony • 01 45 36 54 04

SIAM 92
 L'AMÉLIORATION DE L'HABITAT

**Fenêtres et portes - Stores - Volets roulants
 Portails - Clôtures - Automatismes**

4 route de Longjumeau (RN20)
 91380 CHILLY-MAZARIN
Tél. : 01 60 13 52 20
 mail : siam92@siam92.fr

**CABINET D'EXPERTISE COMPTABLE PROCHE TPE - PME
 PIERRE LESAGE**

Domaines de compétences :

- Tenue de comptabilité sur site ou en externalisation
- Gestion de paies et déclarations sociales
- Révision - Tableau de bord - Business plan

Méthode de travail :

- Utilisation optimum des ressources internes à l'entreprise
- Être à l'écoute du client
- Volonté de s'appuyer sur un réseau d'experts sur le plan juridique, local, social et évaluation d'entreprise

45, allée des Cèdres - ANTONY • www.cabinet-lesage.fr
 ☎ 06 09 65 98 97 - ✉ cabinet.lesage@wanadoo.fr

Carmotex

**Achats de véhicules
 Pièces détachées
 d'occasion toutes marques**

19, avenue du Maréchal Juin
 91300 MASSY
carmotex.com
contact91@carmotex.com

Tél. 01 69 20 45 59
 Fax 01 60 13 95 04

Arnaud ROLLET *Tapissier - Décorateur*

Restoration de sièges

Fabrication de rideaux, voilages, tenture murale

VENTE TISSU AU MÈTRE

Horaires atelier :
 9h30-12h30
 14h-19h

Village artisanal 33, rue de la Bièvre 92340 Bourg-la-Reine
 ☎ 01 46 66 18 50 - arolletdecorat@sfr.fr

C.R.C.
 CENTRALE RENOVATION CONCEPT
 entreprise generale du batiment

PORT: 06 58 88 18 98

**Vente et installation de cuisines
 Menuiserie**

crc.sarl@yahoo.fr - Tél. : 09 53 37 42 90 - Fax : 09 58 37 42 90
 87, avenue de la Division Leclerc 92290 Châtenay-Malabry

E.R.C.

Rénove tout de la cave au grenier...

**Plomberie - Chauffage
 Electricité - Vitrierie
 Maçonnerie - Peinture**

116, avenue du Président J.F. Kennedy 92160 Antony
 ☎ 01 42 37 53 53 - Fax : 01 42 37 07 59
 Site : www.renovetout.fr

L'ensemble Rustique

**JEAN COLAS ET FILS
 ÉBÉNISTES D'ART
 Atelier créé en 1922**

*Des meubles de création
 et de copie de haute qualité
 présentés en ambiance.*

RENE TROTEL
www.lenssemblerustique.com

Atelier et exposition 300m²
 156, avenue de la Division Leclerc (RN20)
 92160 Antony
 Tél. : 01 46 66 10 27
 E-mail : enssemblerustique@orange.fr

*La mémoire intacte
 dans un monde qui oublie.*

7^E CONCOURS BD D'ANTONY

➤ DESSINATEURS À VOS CRAYONS !

Les 12 et 13 mai prochains, Antony vivra à l'heure de la bande dessinée avec le festival Des bulles dans la ville. En attendant, place aux concours de BD...

Pour sa septième édition, le concours de bande dessinée d'Antony porte sur le thème « Se souvenir ». Pour y participer (et gagner jusqu'à 200 euros de bons d'achat BD), deux modes sont proposés aux candidats. Vous ne savez pas dessiner ? Optez pour la formule « Dessins imposés ». Vous arrangez dans l'ordre désiré des cases prédessinées et inventez l'histoire, les dialogues... Il y a 18 cases au total, téléchargeables sur www.ville-antony.fr/desbullesdanslaville.

Date limite : le 9 mai

Les dessinateurs en herbe se tourneront plutôt vers la formule « Dessins libres ». Ils devront alors réaliser librement leur propre bande dessinée sur le thème « Se souvenir... », en trois pages maximum. Ils pourront s'inspirer des souvenirs d'Antoniens téléchargeables sur www.ville-antony.fr/desbullesdanslaville. Ce concours est ouvert aux Franciliens, sans limite d'âge, sauf aux professionnels



ayant déjà publié. L'envoi ou le dépôt de la BD devra parvenir au plus tard le 9 mai à 14 h à la médiathèque Anne Fontaine (concours BD, 20 rue Maurice Labrousse, 92160 Antony). Les planches doivent être accompagnées d'un feuillet

separé comportant votre identité et la catégorie choisie. La cérémonie de remise des prix aura lieu le 12 mai à 19 h, à la médiathèque Anne Fontaine.

Renseignements : 01 40 96 72 82.
www.ville-antony.fr/desbullesdanslaville

EN MAI, LE CIRQUE BAROQUE POSE SON CHAPITEAU

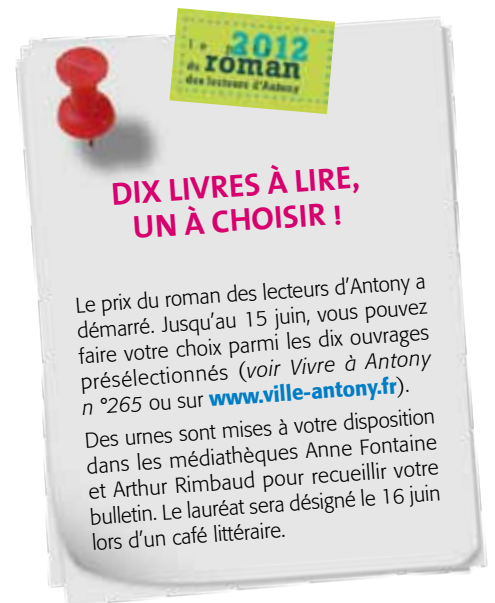
Du 30 avril au 24 mai, neuf acrobates, comédiens et musiciens du Cirque Baroque viendront répéter leur prochaine création, *Happy End*. Fondé par Christian Taguet en 1973, le Cirque Baroque est l'une des compagnies

fondatrices du « nouveau cirque », mêlant cirque, danse, mime, musique et performances plastiques.

Le temps d'une demi-journée, parents et enfants sont conviés à venir pratiquer le cirque en famille. Jonglage, fil, équilibre et agrès aériens sont au programme. Quand ? Le samedi 12 mai (10-13 h) ou le dimanche 13 mai (14-17 h). 25 € par adulte, 15 € par enfant. 50 € pour un adulte et deux enfants, 60 € pour deux adultes et un enfant.

À partir
de 8 ans.

Inscription dès avril auprès de Soizic Gobron au 01 41 87 20 90



Le prix du roman des lecteurs d'Antony a démarré. Jusqu'au 15 juin, vous pouvez faire votre choix parmi les dix ouvrages présélectionnés (voir *Vivre à Antony* n°265 ou sur www.ville-antony.fr).

Des urnes sont mises à votre disposition dans les médiathèques Anne Fontaine et Arthur Rimbaud pour recueillir votre bulletin. Le lauréat sera désigné le 16 juin lors d'un café littéraire.

Aranis Cuisine
Accessoires
de cuisine
Cadeaux

22, rue Auguste Mounié - 92160 Antony
☎ 01 42 37 60 93



BOUCHERIES D'ANTONY

**Boucherie - Charcuterie
Volailles - Rotisserie
Traiteur**

36 rue Auguste Mounié - ANTONY - 01 42 37 33 39
7j/7 sauf dimanche après-midi

RER B

DU CONCRET ET DES... INTENTIONS

Bonne nouvelle pour les Antoniens, l'ascenseur voyageurs de la station Fontaine-Michalon en direction de Paris est en service. Pendant ce temps, l'Assemblée nationale publiait un catalogue de bonnes intentions pour lutter contre les dysfonctionnements du RER.

Enfin ! Après l'installation d'un ascenseur en direction de Massy-Palaiseau à la station RER B de Fontaine-Michalon, l'autre ascenseur, tant attendu pour les voyageurs en direction de Paris et l'aéroport de Roissy est opérationnel après des mois d'attente. On y accède par le passage Prosper Legouté (côté rue Pierre Vermeir). De quoi soulager les voyageurs qui prennent la direction des gares de Paris et des aéroports chargées de bagages, ainsi que les familles avec poussettes ou vélos. Quant aux personnes en fauteuil roulant, elles doivent se renseigner auprès du personnel de la gare pour accéder sur les quais. Reste la spécificité de cette gare

en courbe. Son fort dénivelé entre le quai et les voitures du train rend l'accès au RER B difficile.

Train de mesures pour le RER

Comment éviter « l'effet papillon » sur le RER, qui, au moindre incident sur une ligne, paralyse tout le réseau ? Des députés de toutes tendances ont rendu un rapport le 7 mars dernier pour répondre au « ras-le-bol » des usagers et améliorer un réseau « à bout de course, qui n'a pas bénéficié des investissements suffisants sur les 20-25 dernières années ».

Au total, 30 propositions pour améliorer le réseau. Parmi elles, davantage de rames et

LE RER EN CHIFFRES

3,6 millions d'usagers quotidiens.

5 lignes, 587 km de voies, dont 76,5 en souterrain.

257 arrêts.

de conducteurs de réserve, pour réagir rapidement en cas d'incident, mais aussi le doublement du tunnel entre Châtelet et Gare du Nord, pour absorber le trafic des lignes B et D dans le centre de Paris.

Vers des rames à deux étages ?

L'information des voyageurs en temps réel fait aussi partie des demandes, tout comme une gestion unifiée RATP/SNCF, par le biais d'un poste de commandement unique, pour les lignes A et B. Actuellement, sur ligne B du RER, le sud à partir de la Gare du Nord est géré par la RATP, le nord par la SNCF. Une réponse doit être donnée avant la fin de l'année sur la possibilité de confier à un seul opérateur la gestion de la ligne B. Enfin, le rapport demande davantage de RER à deux étages, en étendant ce type de rames sur le RER B. Autant de bonnes intentions. Question subsidiaire : qui va payer ?

Retrouvez l'intégralité du rapport sur www.assemblee-nationale.fr



L'accès par ascenseur au quai de la station Fontaine-Michalon du RER B, direction Paris.

«Le store rafraîchit et je dépense moins d'énergie!»
Sébastien FOLIN

Les stores ont fait pour vous !
Ils régulent la température à l'intérieur de votre habitation en vous permettant de faire des économies d'énergie en limitant l'usage du chauffage et de la climatisation.
Ils absorbent 80 à 90% de l'énergie solaire pour vous faire profiter de votre intérieur même aux heures les plus chaudes. Grâce à leur isolation et leur inertie thermique, vous dépensez peu d'énergie... vous économisez.

Calculateur pour obtenir des conseils et des devis : www.volets-clos.com

STORISTES DE FRANCE
Stores Fenêtres Volets

www.storistes-de-france.com

01 42 00 00 00 au 13/04/2012
Moteur radio 1€
de plus !

“Aux Volets Clos” www.volets-clos.com
26 av de Sceaux 92160 Antony - ☎ 01 46 61 03 37 - fax : 01 46 61 69 90

La Maison du Fromage

Fromager Affineur
vous offre un large choix de fromages de tradition

Plateaux sur commande
Possibilité de fromage sous vide

Pain Poilâne
M. et Mme Chartier

5, rue Auguste Mounié 92160 Antony ☎ 01 42 37 70 80
www.lamaisondufromage-antony.com

TÉMOIGNAGES

➤ LE CLIC, UN FACILITATEUR DE VIE POUR LES SENIORS

CLIC. Traduisez Centre Local d'Information et de Coordination Gérontologique.

Dans ce service rattaché au centre communal d'action sociale d'Antony, les seniors trouvent des réponses sur leurs droits et démarches à effectuer. Par exemple sur l'allocation personnalisée d'autonomie, les aides à domicile, les transports... Ce lieu d'accueil et d'échange assure la coordination des actions des professionnels médico-sociaux pour faciliter l'accès aux services appropriés. Pour répondre à sa mission, le Clic travaille en réseau avec de nombreux gérontologues. Mais il anime aussi un réseau de bénévoles, pour lutter contre l'isolement des personnes âgées. Ils témoignent

Marie-Claire, 63 ans

Quel est votre rôle de bénévole au Clic ?

J'effectue des appels téléphoniques aux personnes âgées isolées qui en font la demande. Les appels durent entre 1 et 2 heures. Ce n'est pas toujours facile au début, ce sont des personnes isolées qui sont souvent en état de repli sur elles-mêmes, méfiantes, et peu bavardes lors de nos premières rencontres. Il ne faut pas les brusquer mais plutôt laisser la parole venir toute seule. Ces personnes portent souvent de la souffrance en elles : il faut respecter leur rythme. Elles recherchent vraiment un contact suivi avec le bénévole. On rentre peu à peu dans la confiance, on tisse des liens très forts. J'ai pu faire de très belles rencontres.

L'apport entre ces personnes âgées isolées et vous-même semble réciproque ?

Effectivement, j'entretiens de très beaux rapports humains avec ces personnes. Elles se livrent à moi. J'apprends beaucoup de choses grâce à elles. Elles me parlent de leur handicap, comme cette petite dame aveugle vivant avec son mari, mais



aussi de leur histoire, de leur passé... On voyage ! On rit parfois beaucoup, on partage, on raconte des bêtises. J'ai tissé des liens très forts avec certains seniors.

Françoise, 68 ans

Depuis quand agissez-vous en tant que bénévole au CLIC et en quoi consistent vos tâches ?

Je suis bénévole au CLIC depuis juin dernier. J'ai donc débuté ma mission dans le cadre du plan canicule 2011. J'ai effectué 93 h d'appels téléphoniques à destination de personnes âgées plutôt isolées sur toute la durée de l'opération. Les appels que nous effectuons en tant que bénévoles sont gratuits pour la personne âgée, nous cherchons seulement à rendre service.



Le Clic est situé au 81 rue Prosper Legouté, dans les locaux du CCAS. Accueil du lundi au vendredi : 9-12 h et 13 h 30-17 h 30, sauf les mardis et jeudis après-midi. Tél. : 01 40 96 31 70.

Pratique

Pourquoi avoir choisi spécifiquement d'apporter votre aide aux seniors ?

Habitant à la résidence Renaître, je côtoie de fait des personnes âgées. Je suis aussi membre du Conseil des seniors. J'aime venir en aide aux personnes âgées, elles sont porteuses d'une histoire, d'un passé.



Elles ont généralement besoin d'affection, de gentillesse, et surtout de compréhension. L'important est d'apprendre à connaître ces personnes et de les prendre comme elles sont. Il ne faut pas les forcer mais plutôt les laisser parler. Il y a tout un travail qui vise à établir de la confiance entre la personne âgée et soi-même. Il faut être à l'écoute tout en sachant enrayer le discours plaintif lorsque celui-ci est trop récurrent.



Le grossiste spécialisé

- ◆ Vêtements de travail
- ◆ Chaussures de sécurité
- ◆ Equipements de protection
- ◆ Sérigraphies et broderies

Ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 19h
 17, boulevard Arago - ZI de Villemilan - 91320 Wissous
 Tél. : 01 69 30 00 26 - Fax : 01 69 20 25 04 - Courriel : augrosbonhomme@free.fr




CERRUTI 1881

DELSEY

LANCEL

Rossi

LANCASTER

LE TANNEUR

TEXIER

Mac Douglas

Samsonite

EASTPAK

MAROQUINERIE VOYAGE - GANTS PARAPLUIES

1 avenue Aristide Briand
 92160 ANTONY
 Tél. : 01 46 68 04 23

APPEL À BÉNÉVOLES

➤ PARTICIPEZ AU FESTIVAL DES ARTS DU CIRQUE

Le Théâtre Firmin Gémier/ La Piscine organise du 22 au 30 juin, la 12^e édition de son festival des arts du Cirque, Solstice à Antony et Châtenay-Malabry. Il bâtit à cet effet une équipe de bénévoles « polyvalents » disponibles du 17 au 30 juin. Votre mission ? Promouvoir la programmation du festival auprès du public (tractage, promotion...), accueillir le public lors des spectacles, aider à la restauration et à la mise en place des apéros-concerts. Une belle occasion de travailler en équipe, aider à la réussite du festival et découvrir des artistes d'horizons différents.

**Contact : Marie-Mathilde Gay-Degardin au 01 41 87 20 92
ou mm.gay@tfg-lp.com**



Tu pointes... ou tu tires ?

L'Association Les amis du beau Vallon organise un tournoi de pétanque le mardi 1^{er} mai. Il aura lieu au bois de l'Aurore, de 14 h à 19 h. L'occasion de se détendre...

Contact :
chantalbaumard@dbmail.com



LES SENIORS NE CHÔMENT PAS

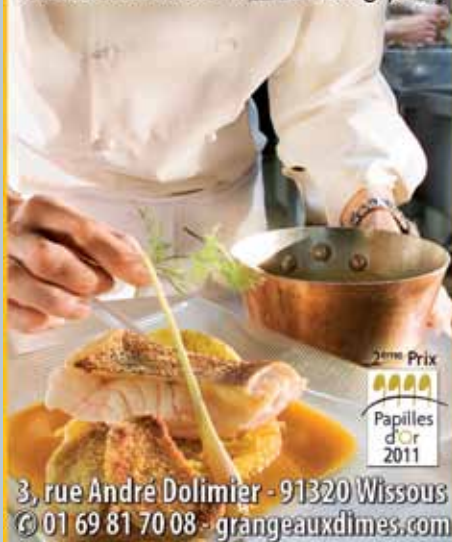
Le Club Amitié Croix-de-Berny (CACB, tél. : 01 42 37 26 50) des seniors organise une sortie à Évreux le 11 avril, avec visite de la cathédrale et de la fabrique de chocolat. Le 30 mai, le club se promènera dans le Loiret, avec notamment une visite du château de Chamorlles.

La résidence Renaître pour seniors a de son côté multiplié les événements au premier trimestre : karaoké en janvier, bal costumé en février, soirée dansante en mars. Les personnes intéressées par cet esprit de fête peuvent contacter la résidence au 01 46 68 05 58.



Le bal costumé à la résidence Renaître.

LA GRANGE AUX DIMES
Restaurant gastronomique
à 5 minutes d'Antony
Grande carte de vins - Parking privé



2^{ème} Prix
Papilles
d'Or
2011

3, rue André Dolimier - 91320 Wissous
© 01 69 81 70 08 - grangeauxdimes.com

COMPLEA
LES SERVICES A LA PERSONNE

LES SERVICES A LA PERSONNE
14 ans d'expérience - Agrément Qualité

Personnes âgées - Familles - Personnes handicapées

- Actes essentiels de la vie 7J/7
- Tâches ménagères
- Courses et préparation des repas
- Transport et accompagnement
- Bricolage, jardinage
- Aide administrative
- Loisirs et bien-être
- Service Mandataire



Evaluation et devis gratuits sous 48H

01.48.85.06.34

50%
Réduction
impôts



VOTRE AGENCE LA PLUS PROCHE :
149, av de la Division Leclerc
92160 ANTONY
www.complea.org



Restaurant Japonais
JOKEI
 Baguettes d'Or
 2008-2012

Ouvert 7j/7 - Fermé le dimanche midi

**Vente à emporter :
 10% de remise**

Livraison à domicile ou au bureau
 à partir de 15€

01 46 74 98 48

62, avenue Division Leclerc - 92160 Antony



J@SP
 Successeur COFFINOT



**CHAUFFAGE - PLOMBERIE
 DEPANNAGE - ENTRETIEN**

Création de Salle de Bain
 Carrelage

5, rue André Charles Boulle
 92160 Antony
 jasp.antony@orange.fr

01.42.37.81.30
 www.jasp.fr



JUSQU'AU 20 AVRIL 2012

Ouverture 5
 Fenêtres de Style

OUI à la TVA à 0%*

Vous, c'est la campagne?
 Nous, c'est la pose!



www.ouvertures.com
 Les artisans nouvelle génération

FENÊTRES - PORTES - VOILETS - PORTAILS
 CÔTÉ FERMETURES - 77 av. de la Division Leclerc - 01 40 96 87 03

-30% sur électroménager BOSCH / SIEMENS / NEFF
 TVA offerte sur les meubles



cuisines CHABERT DUVAL

SARL ARNO cuisines
 38, av. du 8 mai 1945 - 94260 Fresnes
 01 46 68 34 38 - www.chabertduval.fr

Maison de la presse

Librairie Papeterie



La liberté d'impressions

1, avenue Aristide Briand (angle rue A. Mounié) 92160 ANTONY

01.46.66.05.92

TOUS TRAVAUX D'ASSAINISSEMENT

DEVIS GRATUIT



assainissement 7
 Ile de France

Curage - Débouchage
 Pompes de relevage - Mise en conformité
 Raccordement à l'égoût

01 64 47 22 45

assainissement Ile de France 13 rue des petits ruisseaux 91370 Verrières le Buisson

DEVIS GRATUIT

Garage G.P.C.S. (M. Gorlier)
 ex garage Le Sergent

Mécanique - Électricité - Tolerie - Peinture
 Réparation et entretien toutes marques - Pose de pare-brise

Possibilité de prêt gratuit
 d'un véhicule de remplacement



22, rue des Grillons
 92290 Châtenay-Malabry
 (près de l'école Sophie Barat - Autobus 196/294)

01 43 50 31 32

CENTRAL CHANTIER
 Electricité générale



Installation - Dépannage
 Mise en conformité

www.central-chantier.com

Siège social :
 59, rue Roger Salengro 92160 Antony

Bureaux :
 2, rue Louis Boussard 91320 Wissous

Port. : 06 07 99 67 67
 01 64 47 13 03

La Serre de Wissous
Flours & Jardins
 À Wissous depuis 1937

**L'offre du mois :
 Dipladénia**

La Serre de Wissous - 14 voie des Mûres
 91320 WISSOUS - Tél / Fax : 01 49 80 86 70

*Sur tout achat en magasin à partir de 20€
 Offre valable jusqu'au 30 avril 2012 uniquement sur présentation de ce coupon.
 Retrouvez nos infos sur Facebook : La serre de Wissous et sur www.laserredewissous.fr

CENTRAL CHANTIER
 Entreprise Générale de Bâtiment
 LES SPÉCIALISTES DE LA RÉNOVATION - EXTENSION - SURÉLÉVATION

**MAÇONNERIE - DÉMOLITION
 ÉLECTRICITÉ - PLOMBERIE
 ISOLATION - CARRELAGE - PEINTURE**

www.central-chantier.com

Siège social :
 59, rue Roger Salengro 92160 Antony Bureaux :
 2, rue Louis Bousard 91320 Wissous
 Port. : 06 07 99 67 67 ☎ 01 64 47 13 03

PROTHESISTE ONGULAIRE A DOMICILE

**BLANCHIMENT DENTAIRE
 0% PEROXYDE
 Gagnez 2 à 9 teintes en 30 min
 59€ la séance**

SYLVIE : 06 72 76 41 47
 DU LUNDI AU DIMANCHE
 SUR RENDEZ-VOUS

Déplacement gratuit

BEAUTE DES MAINS	15 €
BEAUTE DES PIEDS	20 €
POSE DE VERNIS	10 €
VERNIS PERMANENT	25 €
POSE EN RESINE	30 €
POSE EN GEL	40 €
GEL DE COULEUR	45 €
EXTENSION DE CILS	80 €

**PROMOTION
 EXTENSION DE CILS
 METHODE CIL À CIL**

**AMÉNAGEMENT
 INTÉRIEUR DÉCORATION**
 ÉTUDES ET RÉALISATION TOUS CORPS D'ÉTAT

Peinture intérieure • Peinture décorative
 Ravalement • Parquet • Revêtements de sols

Depuis 60 ans à votre service

Ets LE GUELLEC
 7/9 rue A.C.H. Boule
 92762
 ANTONY Cedex

Tél. : 01.46.66.44.01
 Fax : 01.46.66.11.95
 E-mail : sylvieleguellec@wanadoo.fr

à Antony depuis 1950

ALBERT BRACK OPTIQUE

OPTICIENS DIPLÔMÉS

1, RUE AUGUSTE MOUNIÉ - 92160 ANTONY
 TÉL. 01 46 66 03 86

ETS LAMICHE
 SUR MESURE

ANTONY Fenêtres

FABRICANT PVC - ALU

**VÉRANDAS - FENÊTRES
 VOLETS - PORTES**

2 av du Président Kennedy - ANTONY
 ☎ 01 46 66 01 58
www.antony-fenestres.fr

SARL YAVUZ
 DEVIS GRATUIT

MAÇONNERIE GÉNÉRALE
 CONSTRUCTION NEUVE • RÉNOVATION
 DÉMOLITION • CHARPENTE • ISOLATION
 AMÉNAGEMENT intérieur & extérieur
 PEINTURE Intérieure & extérieure
 CARRELAGE • FAÏENCE

12 avenue Jean-Pierre • 94260 FRESNES
 ☎ 06 22 22 63 39 • ☎ 01 49 84 03 58

ETS BRIATTE
 ÉLECTRICITÉ GÉNÉRALE

**DÉPANNAGES
 INSTALLATIONS**
 NEUFS & RÉNOVATIONS - CHAUFFAGE

patrice-briatte@wanadoo.fr

44 RUE DES MÛRES
 92160 ANTONY
 01 42 37 19 44
 06 87 24 56 47
www.votre-electricien.fr/briatte



Olomouc, ville jumelée avec Antony, est située en Moravie, au centre de la République tchèque.

Jouez pour l'Europe !

Quiz

C'est le 9 mai 1950 que Robert Schuman, ministre des Affaires étrangères français, fit une déclaration historique dans le salon de l'Horloge du Quai d'Orsay. Il appelait à la mise en commun sous une autorité internationale des productions française et allemande de charbon et d'acier. Cette proposition initiée par Jean Monnet est considérée comme l'acte de naissance de l'Union européenne. Le 9 mai est depuis devenu la Journée de l'Europe.

Participez au concours

À cette occasion, la Ville organise deux concours ouverts à tous les Antoniens. Cette année, la République tchèque, dont la ville Olomouc est jumelée avec Antony, est à l'honneur. Premier concours pour les adultes : une grille de mots croisés, un quizz et une question subsidiaire. Un second, pour les enfants de moins de 14 ans : dessiner, puis colorier ou peindre le blason tchèque. La remise des prix aura lieu le 11 mai à 18 h. Un règlement de concours est disponible sur demande.

- 1 Un éminent Français fut enfermé dans une prison d'Olomouc il y a environ 200 ans. Qui est-ce ?
- 2 Quelle est le nom de l'eau-de-vie traditionnelle tchèque ?
- 3 Quels sont les deux compositeurs tchèques de musique classique les plus célèbres ?
- 4 À Prague, quel est le pont le plus célèbre ?
- 5 Comment dit-on Étienne en tchèque ?

Question subsidiaire :

Faire une phrase utilisant le maximum de lettres des mots suivants : République tchèque, Olomouc, Antony, Jumelage. Soit 2A, 1B, 2C, 6E, 1G, 1H, 1I, 1J, 3L, 2M, 2N, 4O, 1P, 2Q, 1R, 2T, 5U, 1Y (38 lettres)

Tous les mots sont acceptés s'ils sont français. Il faut une vraie phrase, pas une accumulation de noms propres.

Chaque lettre vaut trois points, chaque lettre non utilisée enlève un point ; toute faute d'orthographe enlève deux points.

1^{er} prix concours adultes : un voyage de 2 jours à Olomouc pour 2 personnes. Aller-retour avion + train offert par la ville d'Antony, 2 nuits d'hôtel + petit-déjeuner offerts par la ville d'Olomouc.

MOTE croisés

Horizontalement

A – Houspillera. B – Prénom de bien des rois européens. - Monnaie européenne - C – Chimiste allemand - Symbole de viscosité - D – Écoles d'ingénieurs – Fixés aux murs - E - Gauche - F - Ville jumelle – Boisson prisée en Grande-Bretagne - G – Aiderait - H – Commune dans la Manche - Symbole Internet d'un émirat – I - Fleuve d'Europe – Tint – J - Telles des pièces florales verdissant - K - Fleuve côtier – Théâtre belge – Près d'Argelès - L – Tel 24 ou 36 mais pas 26 ni 34 - M – Patronyme danois fréquent (parfois écrit avec un T final supplémentaire) -, notamment celui d'épouse de Léonore, fille du roi Christian IV - Passage vendéen submersible - N – Institut européen des affaires - Commenta la photo - O – Existes - Déesse de l'Aurore, dans la famille de Titan – À lui ou à elle.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
A											
B											
C											
D											
E											
F											
G											
H											
I											
J											
K											
L											
M											
N											
O											

Verticalement

1 – A existé de 1918 à 1992 - 2 – Effort pénible – Article - Flûtes doubles grecques (pluriel français) - 3 – Réconcilier (familier) – Petite ville corse - 4 – Unité de surface - Surnom de la brize ou passade - 5 – Touche Antony - Exact - Créature de Vigny - 6 – Sigle européen - Broie – Ville fondée par un comte de Toulouse - 7 - Triste sigle – En forme de grelot (terme botanique) - 8 – Suffixe péjoratif – Radon - Nues - 9 – Article espagnol - Se jette dans la mer du Nord – Né en Allemagne en 1929, ce professeur de sociologie de l'université américaine George Washington se prénomme Amitai - 10 – Tchèque par exemple – Pli - 11 – Recommandés en cuisine (pluriel désuet) - Ils sont 27 dans l'Union européenne actuelle - Réseau européen social.

**Réponses du concours adultes à déposer ou envoyer au plus tard le 25 avril (le 2 mai pour le concours enfants), le cachet de La Poste faisant foi, à :
Mairie d'Antony – Concours Europe
Place de l'Hôtel de Ville – BP 60086 - 92161 Antony Cedex**

Nom / Prénom :

Adresse postale : 92160 Antony

Tél. / E-mail :

Pompes funèbres - Marbrerie - Fleurs
ROC'ECLERC
 Urgence décès
 7j/7 - 24h/24
 ☎ 01 55 59 60 60
 Organisation d'obsèques - Contrat prévoyance - Articles funéraires
 Agences ouvertes du lundi au samedi
ANTONY : 110 av. de la Div. Leclerc (RN20) ☎ 01 55 59 60 60
 Nouvelle agence **CHÂTENAY-MALABRY : 193 av. de la Div. Leclerc ☎ 01 55 59 97 97**
FRESNES : 4 rue de la Butte ☎ 01 46 68 77 41

serenodesign **La Casa Moderna** **New**
 mobilier design italien
 TVA offerte sur le mobilier La Casa jusqu'au 30 juin 2012
 SHOW ROOM
Veneta Cucina
 émotions à tout prix
Cuisines, bains, rangements et mobilier contemporain
 199, avenue de la division Leclerc (RN20) 92160 Antony ☎ 01 46 68 18 10

DEUX ANTONIENS PRENNENT LA PLUME

➤ INVITATIONS À LA LECTURE


101 personnalités qui ont marqué les 50 ans (1960-2010) du Congo-Brazzaville

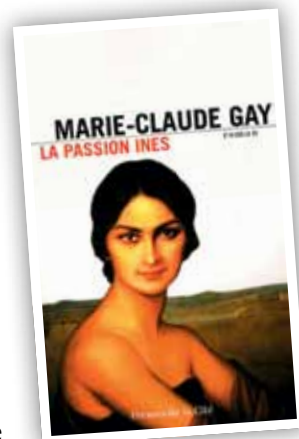
Pour le cinquantenaire de la République du Congo, Jean-Aimé Dibakana Mouanda, docteur en sociologie et enseignant-chercheur, présente les « 101 personnalités » (en réalité 175) qui ont contribué à donner au Congo son visage actuel. À travers l'itinéraire de ces hommes et de ces femmes, issus de tous les milieux culturels et sociaux, c'est une lecture de toute l'histoire du Congo depuis son indépendance qui nous est proposée.

101 personnalités qui ont marqué les 50 ans (1960-2010) du Congo – Brazzaville.
Di-M Consulting. 424 pages, 38 €.


La passion Ines

Après « *Les roses de Tlemcen* », racontant le parcours d'une famille de Siciliens s'implantant en 1868 sous les cieux de l'Algérie, Marie-Claude GAY présente son nouveau roman. « *La passion Ines* » met en scène un journaliste bordelais envoyé sur le front de la guerre d'Espagne en 1936, et une jeune Républicaine. Un roman dense qui plonge le lecteur au cœur d'une Espagne dévastée, tiraillée entre haine et espoir d'un renouveau. À noter : Marie-Claude Gay sera à la Maison de la Presse le 2 juin prochain de 14 heures à 18 heures.

La passion Ines. Éditions Les Presses de la Cité.
340 pages. 21,50 €.


L'Université fait cours

L'Université populaire d'Antony termine en avril son cycle de cours sur le thème de l'égalité entre les sexes. Ce cycle de cours analyse la dynamique des rapports entre hommes et femmes

pour cerner la réalité sociale. Les cours ont lieu à la résidence universitaire d'Antony (bâtiment F), à 20 h 30.

- **Le 5 avril.** *Hommes et femmes, ont-ils le même cerveau ?* Le point de vue d'une neurobiologiste. Avec Catherine Vidal, directrice de recherche à l'Institut Pasteur de Paris.
- **Le 12 avril.** Liberté, égalité, parité : la représentation des femmes en politique. Avec Françoise Gaspard, maîtresse de conférences à l'EHESS.


LE MONDE COMBATTANT SE SOUVIENT

Le Congrès régional de l'Union fédérale des Anciens Combattants s'est déroulé le 17 mars à Antony. Son thème portait sur « Devoir de mémoire – 50^e anniversaire de la fin de la guerre d'Algérie ». Un hommage a aussi été rendu au monument dédié au Général Leclerc, fait maréchal de France à titre posthume (voir photo). Rappelons qu'Antony est la Ville qui vit arriver la 2^e DB qu'il commandait, en route pour délivrer Paris. De nombreuses personnalités, dont Patrick Devedjian et Jean-Yves Sénant, étaient présentes. Le congrès fut ouvert par Michel Ciatti, président de l'Union des Mutilés, Anciens Combattants et Victimes de Guerre d'Antony (UMAC).

Alain LEFEBVRE
Artisan - peintre

+ de 25 ans d'expérience professionnelle

Peinture - Décoration

Revêtement mural

Petite vitrerie

7, allée Astrida

92160 Antony ☎ 01 42 37 35 73



**AU BON PORT
D'ANTONY**

12-14 rue Auguste Mounié
Antony - 01 42 37 86 90

Spécialités de Poissons et
Crustacés de petits bateaux
Plateaux de Fruits de Mer

TENNIS EN FAUTEUIL

➤ ANTONY ACCUEILLE

LES CHAMPIONNATS DE FRANCE PAR ÉQUIPES



La compétition réunira des joueurs parmi les meilleurs mondiaux. Un évènement sportif de haute volée à vivre au stade Georges Suant du 19 au 22 avril..



C'est un évènement très attendu par le monde du handisport. Antony accueillera du 19 au 22 avril les championnats de France par équipes de tennis en fauteuil. C'est le 30^e anniversaire de ces championnats, qui se disputeront pour la première fois à Antony. Créé dans les années 80, le tennis en fauteuil roulant est aujourd'hui l'un des handisports les plus populaires, comptant 220 joueuses et joueurs en France. Le club d'Antony fut pionnier, organisant notamment les premiers tournois internationaux. Cette manifestation est organisée par Antony Sports Handi-Club, le Tennis club d'Antony et par la Ville.

Accès libre, au stade Georges Suant

Après une phase qualificative qui s'est déroulée en février entre la quarantaine d'équipes inscrites, le championnat accueille les huit meilleures équipes de Nationale 1 et les six de Nationale. Les grandes équipes nationales de tennis en fauteuil (dont Antony) seront là, avec de nombreux joueurs parmi les meilleurs mondiaux. La compétition se déroulera au stade Georges Suant (165 av. François Molé). L'accès aux matchs, qui se dérouleront sur les terrains couverts, est libre. Une belle occasion de soutenir les joueurs et découvrir un sport spectaculaire.

Appel aux bénévoles

À l'occasion de ce championnat, la Ville recherche des bénévoles pour assurer le déplacement des joueurs entre les hôtels et le stade, et pour servir les repas sur le temps du midi. Les personnes intéressées doivent être majeures. Une tenue spéciale « Championnat de France interclubs de tennis en fauteuil » sera remise à tous les bénévoles. Une réunion de préparation aura lieu dans la semaine précédent l'évènement.

Renseignements et inscriptions

Service des Sports au 01 40 96 71 80.

Ou Antony Sports Handi-Club :

<http://antony.sportshandi-club.wifeo.com/>

LE PROGRAMME**Mercredi 18 Avril :****réception à la mairie d'Antony**

18 h : cocktail de bienvenue, accueil des joueurs et des sponsors, tirage au sort des poules

Jeudi 19 Avril :**matchs de poules N1 et N2**

9 h 30 à 12 h 30 : simples N1 et N2

14 h 30 à 16 h 30 : doubles N1 et N2

Vendredi 20 avril :**matchs de poules N1 et N2**

9 h à 12 h : simples N2 (9 h) et N1 (10 h)

13 h 30 à 18 h : simples N1 et N2 suivis de doubles N1 et N2

Samedi 21 avril : 1/2 finales N2, matchs de poules N1

9 h à 12 h : N2 places 5/6 (9 h) et simples N1 (10 h)

13 h 30 à 18 h : 1/2 finales N2, matchs de poules N1 (simples et doubles)

20 h 30 : repas de gala au Grand Hôtel du Plessis, tirage de la tombola Mantis

Dimanche 22 avril : finales N1 et N2, places 3/4, 5/6 et 7/8

9 h : N1 places 3/4, 5/6, 7/8

10 h : Finales Nationale 1 et Nationale 2 doubles

13 h 30 : Finales Nationale 1 et Nationale 2 simples

15 h 30 : Remise des Prix et des Médailles

VACANCES SCOLAIRES D'AVRIL

➤ DES STAGES MULTISPORTS POUR LES ENFANTS



L'École municipale des Sports (EMS) propose des stages sportifs aux enfants scolarisés du CP au CM2 pendant les vacances de printemps.

Deux semaines de stage sont proposées du 16 au 20 et du 23 au 27 avril. Au programme : sports collectifs,

tennis, athlétisme, foot en salle, natation. Une ou deux sorties seront organisées, à la base de loisirs d'Étampes et sur un practice de golf. Un goûter festif avec récompenses pour tous viendra clôturer chaque semaine. Ces stages sont encadrés par des éducateurs sportifs. Chaque matin, avec

pour simple bagage un pique-nique et un goûter, les enfants sont pris en charge de 9 h 30 à 17 h au stade Georges Suant. Un accueil est mis en place dès 9 h.

Comment inscrire son enfant ?

Les préinscriptions s'effectuent au bureau de l'EMS (stade Georges Suant, 165 av. François Molé), du lundi au vendredi (9-12 h et 13 h 30-17 h 30). Ou au 01 40 96 72 67 / 31 58. Ou sur www.ville-antony.fr. Le tarif est à 103 euros par semaine (129 euros hors commune). Attention : les enfants qui n'ont pas été inscrits à l'EMS pour la saison 2011/2012 devront fournir un certificat médical d'aptitude à la pratique du sport.

CALENDRIER

ANTONY SPORT FOOTBALL au stade Georges Suant

1^{er} avril : A. Vétérans / La Salesienne de Paris à 9 h 30 ; A. U19 DSR / Ville d'Evry S.P.C. à 13 h 30 ; A. U17 Excellence / Saint-Cloud F.C. à 15 h 30 ; A. Seniors DSR / Bobigny A.C. à 15 h 30

15 avril : A. CDM / Portugais Châtillonnais A.F.C. à 9 h 30 ; A. U17 DH / Paris St-Germain F.C. à 13 h 30 ; A. U16 Régional / CS Meaux Academy Football à 13 h 30 ; A. Seniors 1^{re} Division / Villeneuve-la-Garenne A.M. à 15 h 30

22 avril : A. Vétérans / Bourg-la-Reine A.S. à 9 h 30 ; A. U19 DSR / Créteil Lusitanos F. US à 13 h 30 ; A. U19 Excellence / A.S. Ararat Issy à 15 h 30 ; A. Seniors 1^{re} Division / Créteil Lusitanos F. US à 15 h 30

CLUB SPORTIF PORTUGAIS D'ANTONY

au stade Velpeau

1^{er} avril : Antony / Racing Cf 92 à 9 h 30

MÉTRO-ANTONY SPORT RUGBY au parc Heller

1^{er} avril : Teulière 1 / Maison-Lafitte à 10 h ; Seniors 1 / Coulommiers à 13h30 ; Seniors 2 / Coulommiers à 15h.

8 avril : Cadet Teulières 1 / Noisy-le-Sec à 10 h ; Seniors 2 / Bourges à 13 h 30 ; Seniors 1 / Bourges à 15 h.

AUTO CONTROLE ANTONY

118 Avenue de la Division Leclerc
RN20

☎ 01 40 96 98 77



**CONTRE-VISITE
GRATUITE**

à 150m
du Conservatoire de Musique

Prenez RDV en ligne
7j/7 - 24h/24 sur
www.ctantony.com

Pour nos 7 ans d'existence,
venez profiter de
7€ de réduction !*

*Offre non-cumulable et valable jusqu'au 30/04/2012, uniquement sur une visite complète et sur présentation de ce coupon.

KARATÉ

➤ ANTONY

EN GRANDE FORME

Après avoir décroché 12 podiums nationaux la saison passée, le Karaté Club Antony semble sur la bonne voie pour établir un nouveau record cette année.

Ce club dirigé par Pascal Poletti affiche déjà d'excellents résultats en ce début d'année 2012 avec 7 médailles (4 en or, 3 en argent) obtenues lors des Coupes de France de Karaté Full/Light Contact et Karaté Contact/Semi-Contact. Des disciplines exigeantes qui regroupent le Karaté avec du Full Contact et du Kick Boxing.

Ils ont glané des médailles

Félicitations à Claudia Nebon (senior, médaille d'argent en Coupe de France Karaté Full Contact), Daphnée Jakha (junior, médaille d'argent en Coupe de France Karaté Light Contact et en Coupe de France Karaté Semi-Contact), Tom Pineau (minime, médaille d'or en Coupe de France Light Contact et médaille

d'argent en Coupe de France Semi-Contact), Laura Gautier (junior, médaille d'or en Coupe de France Karaté Light Contact), Florent Le Gaonach (senior, médaille d'or en Coupe de France de Karaté Contact).

La relève assurée

Avec de nombreuses compétitions restantes, le KCA peut nourrir des espoirs de médailles supplémentaires. De plus, le club affiche de bons résultats chez les plus jeunes avec seize médailles décrochées lors des Coupes élites Combat et Kata du département. La relève est d'ores et déjà assurée. L'équipe enseignante continue de proposer en parallèle de nombreux entraînements de Karaté traditionnel et de self-défense adaptés à tous les niveaux.



Lors de la coupe de France de Karaté Full Contact. De gauche à droite : Claudia Nebon, Daphnée Jakha, Laura Gautier, Pascal Poletti, Tom Pineau.



Lors des championnats de France de karaté Contact. De gauche à droite : Tom Pineau, Claudia Nebon, Laura Gautier, Daphnée Jakha

Infos :

www.karateclubantony.com

Mail : skca@karateclubantony.com

Tél. : 06 81 88 83 69

BRAVO AUX NAGEUSES D'ANTONY-NATATION

Le club Antony-Natation a vu trois de ses nageuses se qualifier pour les championnats de France :

Laura Dominice, qualifiée au championnat de France jeune sur 100 m papillon avec un temps de 1'06"96 ; **Camille Mauvisseau**, qualifiée au championnat de France jeune au 100 m nage libre avec un temps de 1'01"36 (18^e temps

français pour sa catégorie), qualifiée au championnat de France cadet au 50 m, 100 m et 200 m nage libre et au 50 m et 100 m dos ; **Sallyann Morfouesse**, qualifiée au championnat de France jeune et au championnat de France cadet au 50 m brasse avec un temps de 36"17 (13^e temps français pour sa catégorie).

Un stage pour découvrir le handball



La section handball de l'Union sportive métropolitaine des transports organise du 16 au 20 avril un « stage découverte handball » pour les enfants de 9 à 13 ans. Ce stage, encadré par des éducateurs diplômés de l'US Metro Handball, aura lieu au complexe sportif de l'US Metro, situé 1 av. du Docteur Ténine à Antony. Coût : 60 euros, frais de repas le midi et goûter compris.

Contact : Jean-Philippe Véronique
au 06 66 70 74 47
ou jp.veronique@hotmail.fr

renovTOO

Architecture d'intérieur et rénovation

Vente de parquet direct usine 100% français PEFC-NF • Peinture et vitrification Écolabel



PARQUET vente, pose & vitrification, réparation

PEINTURE d'intérieur & décorative

SALLE D'EXPOSITION sur r.d.v.

1, avenue Saint-Exupéry • 92160 Antony • Tél. : 01 41 13 95 82 • Port. : 06 63 11 19 59
renovtoo@hotmail.fr • www.renovtoo-parquet.fr • www.renovtoo.fr • www.renovtoo.com



Fabien Feuillade

Antony PLUS avec vous

www.antonyplus.com

Citoyens à Antony



Magali Buzelin



Pierre Rufat

Logement : une politique dangereuse et cynique

Le nombre de logements sociaux à Antony est inférieur aujourd'hui à celui de 1995 alors que la population a augmenté. Malgré ses engagements, la municipalité n'a toujours pas reconstitué les destructions qu'elle a programmées pendant plus de 15 ans sur l'opération du Noyer-Doré.

Sur la résidence universitaire la logique est similaire. Elle décide de faire détruire plus de 1300 logements étudiants et compte faire conventionner en HLM les 1000 restants. Ainsi tout en réduisant l'offre de logements aidés elle joue des souplesses de la loi pour tenter d'atteindre les 20%

de logements sociaux.

Parallèlement, aucun projet immobilier privé n'est commercialisé à moins de 6 500 euros le M² (hors Noyer-Doré), quand d'autres villes voisines obtiennent de la promotion privée des programmes à moins de 4 000 euros. Pire, la vente de terrains publics (IUFM, RUA) soutient cette logique de spéculation immobilière qui exclue les plus pauvres en créant une tension sur l'offre de logements et oblige les classes moyennes à s'exiler en grande couronne.

Cette stratégie ne suffit plus ! L'UMP local veut tout maîtriser

sur Antony, y compris les occupants puisque la commission d'attribution est fermée à l'opposition. Après l'acquisition du parc de l'office départemental HLM, puis celui de l'OGIF au quartier Champagne, c'est au tour des logements de la SEMIDEP au Noyer-Doré d'être convoités par la ville qui dépense pour décider qui loge sur Antony au lieu d'augmenter sa capacité d'accueil. Cynisme absolu : c'est la même majorité UMP qui rarefie l'offre et attribue charitablement ces places si rares !

Retrouvez-nous sur www.antonyplus.com

ANTONY VIVRE ENSEMBLE



Le vote du Budget, un acte politique à réinterroger !

Le vote d'un budget demeure, à l'évidence, un acte politique avec des réflexes classiques

d'usage qu'il convient de réinterroger. Ne faut-il pas dépasser ces réflexes traditionnels pour regarder la réalité en face ? L'endettement par habitant de notre Ville se situe au bon niveau. La majorité municipale a choisi d'investir sur les grands travaux et ceci constitue une bonne option. Bien sûr qu'elle devrait également, grâce à sa capacité d'autofinancement, faire croître son investissement sur les crèches et augmenter le budget du CCAS. Ainsi, bien qu'appartenant à la minorité municipale, mon vote du Budget 2012 représente à mes yeux une opportunité de faire de la politique « autrement » en soutenant les orientations municipales qui feront avancer tout ce qui rend central les intérêts communs des Antoniens, en priorité !

email : cpegang@gmail.com

Antony pour tous

Liste d'union UMP, Nouveau Centre et Gauche moderne

L'immobilisme ou le progrès

La concertation sur l'avenir du quartier Jean Zay est ouverte. Les réunions s'organisent. Vous êtes tous invités à donner votre avis.

Le quartier Jean Zay, c'est le site de la Résidence Universitaire, qui fut une grande ambition il y a un demi siècle, mais que l'Etat, sous tous les gouvernements, quelle que soit leur couleur politique, a abandonné à son triste sort depuis des décennies. Il en reste de grandes barres inhumaines et délabrées, en partie inhabitées, le long de l'autoroute A86.

Parce que ce fut autrefois une citadelle mythique des jeunes communistes face au pouvoir, la gauche antonienne l'a sanctuarisée. Elle lui refuse toute évolution, accusant invariablement la ville de vouloir la livrer aux promoteurs et d'en chasser les étudiants. C'est ce qu'elle répand dans ses tracts et les médias.

Ce que nous voulons, en réalité, c'est construire, à la place de barres délabrées, un nouveau quartier de notre ville, qui

sera un quartier étudiant comme on en trouve dans toutes les grandes villes de province. Des étudiants qui habiteront dans des logements spacieux, dotés de tout le confort d'aujourd'hui, non dans des chambres monacales comme autrefois, dans des résidences à l'échelle humaine, comme on le fait de nos jours, des résidences intégrées dans notre ville.

Ce que nous voulons, c'est un quartier moderne et environnemental qui assure la transition avec le Parc de Sceaux, un quartier animé et convivial où les étudiants, les habitants et les salariés de bureaux se rencontreront dans les restaurants et les commerces. Un quartier équilibré qui ressemble à Antony. Est-ce scandaleux ?

Venez nombreux apporter votre contribution pour dessiner le quartier Jean Zay de demain.

Rendez-vous sur www.antonypourtous.fr

Écrivez-nous sur contact@antonypourtous.fr



François Rivet (PS)



Françoise Colmez (DEF)



François Meunier (PG)



Marité Charrier (PS)



Dominique Fié (PG)



Pascale Le Néouanne (PG)

Union  
 
Pour Antony

<http://www.unionpourantony.fr>

L'ASPHYXIE COMME STRATÉGIE CONTRE LE LOGEMENT SOCIAL ÉTUDIANT

Comment faire pour se débarrasser des étudiants qui résident encore à la Résidence Universitaire Jean Zay et démontrer que les équipements collectifs ne présentent plus aucun intérêt ?

Tout simplement en les fermant sous prétexte de rénovation ou de démolition imminente ou en les rendant payants !

- Le restaurant universitaire est fermé depuis plusieurs mois alors qu'aucune autre forme de restauration n'est proposée (cafétéria ou autre).

- Le foyer devait être fermé fin mars, mais le CROUS (Centre Régional des Oeuvres Universitaires) qui est le gestionnaire de la résidence a obtenu qu'un autre lieu de réunion soit aménagé avant la fermeture annoncée maintenant pour août : c'est en effet le lieu où les étudiants se rencontrent, discutent, peuvent boire une boisson, lisent les journaux, jouent à des jeux de société ...

- La salle polyvalente Marguerite Duras a été transformée en débarras.

- Les équipements sportifs sont moins fréquentés depuis qu'ils sont devenus payants !

Et pendant ce temps-là, après la démolition du bâtiment C (548 chambres) les projets de démantèlement continuent ... On peut voir, affiché sur le bâtiment H,

le permis de démolir accordé par la Ville d'Antony.

La Résidence Universitaire Jean Zay (15% du logement social étudiant en Ile-de-France) est bien en passe d'être démantelée. Où est l'intérêt public dans tout ceci ?

Et si, suite au recours contre l'arrêté du Préfet qui transférait la propriété de la Résidence Jean Zay à la CAHB (Communauté d'Agglomération des Hauts-de-Bievre), sans que celle-ci débourse un centime, le Tribunal Administratif décidait d'annuler ce transfert ? Toutes ces démolitions deviendraient illégales ! On peut rêver ...

L'AARUA (Association des Amis de la Résidence Universitaire d'Antony) propose au débat les éléments d'un contre-projet de réhabilitation moins coûteux que celui proposé par la CAHB et qui, en outre, maintient le nombre de logements étudiants, tout en introduisant des bâtiments d'habitation complémentaires et en créant un pôle d'activités culturelles, économiques et sociales. Vous pouvez consulter le site de l'association pour avoir plus d'explications : <http://amisrua.antony.free.fr>

Restaurant La Tour de Marrakech
Spécialités Marocaines

Tajines
Couscous
Pastillas



Déjeuners
Dîners d'affaires

72 avenue de la Division Leclerc - RN20 - Antony
Réservations 01 46 66 00 54 - Fermé le lundi
www.latourdemarrakech.com

À La fontaine fleurie
Maison Lissorgues - Vidalenc



15, rue Auguste Mounié
BP 60178 - 92186 Antony
☎ 01 42 37 97 84
Fax : 01 42 37 97 54
www.fontainefleurie.com

Commandez par ☎
et payez par  

Sté BENIEL 



Miroiterie - Vitrierie
Serrurerie
Fermeture de bâtiment
Menuiserie - Alu - PVC

6 rue Germaine - Antony **01 46 66 36 72**
Email : beniel2652@hotmail.fr **06 52 26 83 40**

Reliure 2000
Reliure - Restauration - Dorure



Tradition & Modernité
Du lundi au vendredi

99/101 route de Versailles 91160 Champlan
☎ 01 60 49 20 22
Email : m.a.b.s@hotmail.fr

POINT FORT FICHET  **B.L.R. PROTECTION**  Devis gratuits
Dépannage serrurerie
toutes marques

CONCESSIONNAIRE Fichet Point Fort



- Blocs-portes
- Portes blindées
- Coffres-forts
- Fermetures
- Alarmes
- Interphones
- Automatismes
- Fenêtres PVC

Fichet F3d
La technologie signée Fichet
qui révolutionne
la sécurité.



78, boulevard du Maréchal Joffre 92340 Bourg-la-Reine
01 47 02 20 20 www.blr-protection.fr

C O D I B A T
D É V E L O P P E M E N T

- CONCEPTION • MAÎTRISE D'ŒUVRE •
- CONDUITE TRAVAUX • COORDINATION •
- PILOTAGE •

POUR CONSTRUCTION NEUVE ET RÉHABILITATION

Immeuble Le Quartz - 58/70, Chemin de la Justice
92297 Châtenay-Malabry Cedex
☎ 01 45 37 37 97 Fax : 01 45 37 02 74 Email : codibat.dev@wanadoo.fr

RACHAT D'OR

Nous achetons l'or sous toutes ses formes aux meilleurs tarifs toute l'année

- Bijoux (même cassés), lingots d'Or et bijoux en Argent
- Pièces de monnaies d'Or ou de collection (toutes époques)
- Vieil Or, Or dentaire, objets anciens en Or
- Montres Or ou de marque, chronographes, montres goussets en Or

Estimation gratuite • Sans rendez-vous et en toute confidentialité
Déplacement à domicile possible • 06 61 87 61 45

Mardi - Vendredi : 10h30/12h30 - 15h/19h
Mercredi - Jeudi - Samedi : 9h30/12h30 - 15h/19h
Dimanche : 10h/13h - Lundi : sur rendez-vous (fermé en août)

PLUIE DE ROSES • Fleuriste

434 avenue de la Division Leclerc - 92290 Châtenay-Malabry
(parking Intermarché / Bus 195, 379, 179 arrêt Place Cyrano de Bergerac ou 194 Lycée Technique)
 Paiement immédiat • Se munir d'une pièce d'identité • Règlement par chèque ou virement bancaire

ISOLATION - RAVALEMENT - MENUISERIE



fca

isole vos murs, fenêtres et combles !

fcaweb.fr

01 41 87 08 25 

Au Gourmet d'Antony

Traiteur

Cuisine

Charcuterie
Fine



12 rue Auguste Mounié - ☎ 01 46 74 02 02

ENTREPRISE GÉNÉRALE DE PEINTURE

Antony Moquette Décors

antony.moquette.decor@wanadoo.fr

**MAGASIN • BRICOLAGE
DROGUERIE • PEINTURE
PAPIER PEINT**

1, Avenue A. BRIAND **Tél. : 01 46 66 64 00**
92160 ANTONY **Fax : 01 46 66 02 36**



RENOSUR

La rénovation sur mesure

Entreprise Générale de Rénovation
Tous corps d'état

**Électricité - Peinture
Carrelages - Isolation
Cuisines - Salles de Bains
Fenêtres et Velux®**

Partenariat avec Architecte DPLG et Architecte d'intérieur

2 rue Boussard - 91320 Wissous

Tél. : 09 65 11 67 07 - Fax : 01 64 47 11 39

Port. : 07 70 56 21 74 - contact@renosur.com

RÉNOVATION 1400

19 ans d'existence

PEINTURE - CARRELAGE
DÉCORATION - RÉNOVATION
REVÊTEMENT
SOLS ET MURS



PETITE MAÇONNERIE
MENUISERIE GÉNÉRALE
PONÇAGE ET VITRIFICATION
PIERRE COMPOSITE
agrée Signature Murale

www.renovation1400.fr

89-91, rue Mirabeau - 92160 ANTONY

☎ 01 40 96 88 34 - Fax : 01 40 96 18 61

STRUCTURES & TOITS

Charpentes Couvertures

- ☆ *Charpente bois*
- ☆ *Couverture traditionnelle*
- ☆ *Restauration toitures anciennes*

Tél. : 01 55 52 10 85 17 rue Henri Marrou 92290 CHATENAY-MALABRY

Mail : contact@structures-toits.fr

Fax : 01 55 52 04 63

quadro

LE RANGEMENT
SUR MESURE

FABRICANT



**RANGEMENT sur mesure
DRESSING - PLACARD
SOUPENTE - BIBLIOTHÈQUE**

126, av. de la Div. Leclerc - 92160 Antony ☎ 01 42 37 10 03

218, avenue du Maine - 75014 Paris ☎ 01 45 39 18 80

Victor Restaurant

*Zone buffet
ou formules ou carte*

Ouvert que le midi

**Location
de salle**

Mariages

Cocktails



4, rue Alexis de Tocqueville 92160 Antony

01 42 37 25 12

info@victor-restaurant.fr

**Vente, réparation et location tout type de matériel
bâtiment et motoculture**

1 achat = 1 cadeau

STIHL

VIKING

Kubota

ZENDAH

KOMATSU



BOSCH

Quint WOU

KARCHER

HONDA

Yamaha

**MAZOR
MATÉRIELS
Location**

145 bis, Av. Div. Leclerc 92160 Antony (RN20) Tél. : 01 46 66 57 13 www.mazor.fr

Bienvenue à Du 13/01 au 8/03

13/01 Jerujan ARUMUGAM	15/02 Eric ENGAMMARE
13/01 Sasha NGAHA-MINELI	16/02 Calixte JOSSE de PERETTI
13/01 Léo WODLING	17/02 Alessio IANNA
13/01 Tom WODLING	17/02 Lola IANNA
21/01 Aline RICARD	17/02 Lyna BENHAMMOU
25/01 Ismail MUZAZI	17/02 Mathilde DANG
26/01 Manon VELLY LEMONDE	18/02 Octave FRANCOIS
28/01 Vanille HABINKA	18/02 Ambre THOREL
31/01 Elidah CABANNAIS CRÉANTOR	20/02 Wassim RAFFAOUI
31/01 Léa-Luna MUNOZ DIAZ	21/02 Iness LAFRIKI
03/02 Maryam BEN REJEB	21/02 Mina CIRIANI MASINO- CHASSANG
03/02 Tom PINEL	21/02 Alicia LEFEBVRE CILPA
04/02 Victoria ISLEK	22/02 Anna FOFANA
05/02 Moez ACH	22/02 Matt FOURNIER
05/02 Yassine CHAKIK	22/02 Maxime GOBERT
05/02 Octave MONTEIRO IMBACH	22/02 Charlotte LE TALLEC
06/02 Ghizlène BOUCHAKOR	22/02 Tidjane MAGASSOUBA
07/02 Amandine CUMENAL	22/02 Céline WEISS
07/02 Apolline LEFEVRE	24/02 Idir ALOUACHE
07/02 Jules VIDALENC	24/02 Lou DIAKITE
08/02 Djélyssa COULIBALY	24/02 Ilyes M'NAFEK
08/02 Maxine DOUMENC	24/02 Eliana PIRES RODRIGUES DUBREUIL
08/02 Haby GUEYE	24/02 Melina ARBAN
08/02 Elyssa MAKOURI	25/02 Emma TENREIRA
09/02 Zakaria MOUACI	26/02 Flora BIRE
09/02 Iyed LASSOUED	26/02 Margot GARREAU-GASNIER
10/02 Noa LANGLOIS LIEVEQUIN	26/02 Eléo GIRAUD
11/02 Gianni GALY	27/02 Loris RANC
12/02 Kayla BRETON BUCHER	01/03 Hypatie FLACHER
12/02 Liliane MONTEL	02/03 Nina TEYCHENNÉ
12/02 Louna FARIBAULT	03/03 Julien GAULTIER
13/02 Ines AIT LAJINE	04/03 Kelsy DUBOST
13/02 Claudine MANSOUR	04/03 Emi NGUYËN HUU
14/02 Adryan LEROY	05/03 Inès FAUSTINO
14/02 Anastasya LEROY	06/03 Elioth MOUREU
15/02 Manel DJOUDI	07/03 Leïla KARA-SLIMANE

Félicitations à Du 18/02 au 3/03

18/02 Alexandre BALADÈS et Céline BORDET	18/02 Guillaume MORVAN et Caroline BELLET
18/02 Yacine BENDIFFALLAH et Maïssa CHAHED	03/03 Ulisses DA PONTE GASPAR et Natalia PIRES

Au revoir à Du 22/10 au 6/03

Marcelle JACQUET, veuve JACQUET, 95 ans, le 22/10	René CORDOLIANI, 88 ans, le 13/02
Lucienne CRÉACH, épouse YONCOURT, 90 ans, le 26/01	Berthe DANINO, veuve PERETTI, 97 ans, le 14/02
Nigel GIBBONS, 63 ans, le 27/01	Ginette TRUCHON, veuve CHEVAL, 83 ans, le 14/02
Jean BONNIN, 93 ans, le 28/01	Solange GEOFFROY, 91 ans, le 16/02
Denise MAZURIER, veuve LEROUSSEAU, 86 ans, le 30/01	Thi PHAN, veuve DINH VAN, 82 ans, le 17/02
Marie TRIVIAUX, veuve MASSON, 91 ans, le 31/01	Jeanne DECALF, veuve FOUQUET, 90 ans, le 18/02
Lucie DUPONT, 99 ans, le 1/02	Roger GRIMBERG, 86 ans, le 22/02
Patrick BOUTELLIER, 71 ans, le 2/02	Didier BOULLAY, 53 ans, le 24/02
Christiane VANPEENE, veuve DE GRAEVE, 68 ans, le 2/02	Odette LOCHOUARN, veuve PLANTARD, 86 ans, le 26/02
Michel DERAMBURE, 86 ans, le 3/02	André BAILLS, 82 ans, le 27/02
Ferruccio SCANDIUZZI, 75 ans, le 3/02	René PERROTTE, 88 ans, le 27/02
Jean THEVENET, 84 ans, le 6/02	Christian FOUCHER, 65 ans, le 27/02
René QUESADA, 88 ans, le 8/02	Jean BLONDEAU, 78 ans, le 29/02
Janine CARBENAY, épouse BRUN, 83 ans, le 9/02	Mauricette GUILBERT, 94 ans, le 2/03
Charles CLERC, 90 ans, le 10/02	Maurice PISSARUK, 90 ans, le 3/03
Hachemi BAOUGH, 77 ans, le 10/02	Jean CHEVALLIER, 84 ans, le 4/03
Claude MARTIN, 84 ans, le 11/02	
Jean-Claude CASSEGRAIN, 76 ans, le 11/02	
Paul DELAVEAU, 97 ans, le 13/02	

PUBLICATIONS NOMINATIVES

Les dispositions législatives imposent que l'accord exprès des intéressés soit recueilli pour la publication d'informations concernant les naissances, mariages et décès dans le bulletin municipal. Les personnes qui refusent cette publication doivent le signaler aux services de l'État civil (01 40 96 71 27) ou du Bulletin municipal (01 40 96 71 16).



IMAGERIE MÉDICALE DU BOIS DE VERRIÈRES

48, rue du Colonel Fabien 92160 Antony

Parking gratuit 40 places

RADIOLOGIE

Dentaire
Ostéodensitométrie
Radiologie interventionnelle
Pédiatrie

ECHOGRAPHIE DOPPLER

01 46 66 69 50



IMAGERIE DE LA FEMME

Mammographie
numérique

Echographie
pelvienne

IRM
mammaire
et pelvienne



SCANNER

Scanner cardiaque
et coronaire
Coloscopie virtuelle

IRM

AngioIRM sans injection

01 42 37 08 88

Fax : 01 40 96 96 70 - Email : irm.bverrieres@free.fr - Site : www.imagerie-boisdeverrieres.fr

Élus de la majorité

JEAN-YVES SÉNANT, Maire, reçoit en semaine de 15 h à 18 h. Prendre rendez-vous au 01 40 96 72 97 ou 71 01. E-mail : jean-yves.senant@ville-antony.fr

TOUS LES MAIRES-ADJOINTS ET LES CONSEILLERS MUNICIPAUX

reçoivent à l'Hôtel de Ville, sur rendez-vous au 01 40 96 71 65 ou 73 30.

MAIRES-ADJOINTS

Sophie DEVEDJIAN, urbanisme, politique de la ville et cohésion sociale
Jean-Yves LE BOURHIS, éducation
Véronique BERGEROL, enfance, famille, seniors, relations intergénérationnelles
Jean-Paul DOVA, développement économique, emploi et du monde combattant
Isabelle ROLLAND, culture
Pascal COLIN, pôle social
Marie-Louise MARLET, commerces, artisanat et jumelages
Philippe SERIN, sécurité et prévention
Armelle COTTENCEAU, environnement et développement durable
Philippe MARTIN, transports, circulation et sécurité routière
Nilda ZÉRAH, ressources humaines, affaires civiles et élections
Jacques LEGRAND, logement
Colette COVI-HOUEMAVO, intégration

CONSEILLERS MUNICIPAUX DÉLÉGUÉS

Pierre MÉDAN, finances et gestion
Christian OLLIVRY, solidarités actives
Anny LÉON, vie associative et bénévolat
Gilles LE LAMER, sport
Mireille BUGAT, pauvreté et précarité

Damien AUBINEAU, budget
Sylvie AGUILAR, relations avec les entreprises
Cyril ADDA-HALIMI, délégué à la jeunesse
Michel FOUQUET, travaux
Fatima MESSAOUDI, autonomie des seniors
Gérald SIMON, nouvelles technologies et e-démocratie
Martine BOUCHET-LEMOINE, animations
Wissam NEHMÉ, nuisances environnementales
Danielle NGUYEN, affaires funéraires et rénovation du cimetière
Ioannis VOULDOUKIS, santé, sciences et hygiène
Rosa VLASTOS, animations seniors
Serge GUÉVEL, actions en faveur de l'emploi. Correspondant Défense.
Verena GONIN, handicapés
Kamel MOHAMMEDI, promotion du service civil, développement du bénévolat et des projets humanitaires pour les jeunes
Maryse LEMMET, réseaux et maîtrise de l'énergie
Christian FAU, projets de développement économique

Élus de l'opposition

UNION POUR ANTONY

Parti Socialiste, Défi pour Antony, Parti Communiste Français, Parti de gauche. Pour rencontrer les élus, prendre rendez-vous :

François RIVET
06 78 85 45 77

Françoise COLMEZ
01 46 66 01 27
06 77 39 57 53

François MEUNIER
06 60 64 18 32

Marie-Thérèse CHARRIER
06 08 25 08 97

Dominique FIÉ
06 08 66 03 61

Pascale LE NÉOUANNIC
06 86 46 23 87

ANTONY PLUS

Citoyens à Antony, PRG, les Verts
www.antonyplus.com

Magali BUZELIN (Europe Écologie les Verts)
06 81 72 65 65

Fabien FEUILLADE (Europe Écologie les Verts, Citoyens à Antony, président de groupe)
06 81 48 21 59

Pierre RUFAT (PRG, membre de Citoyens à Antony)
01 46 74 58 57

ANTONY VIVRE ENSEMBLE

Caroline PÉGANG
06 26 86 04 03

VOS CONSEILLERS GÉNÉRAUX

Canton Nord : Patrick DEVEDJIAN
Sur rendez-vous au 01 47 29 32 33
pdevedjian@cg92.fr
ou www.patrickdevedjian.fr

Canton Sud : Jean-Paul DOVA
Sur rendez-vous au 01 40 96 71 33
jpdova@cg92.fr ou
jpdova.typepad.com

VOTRE DÉPUTÉ

Patrick Devedjian reçoit sur rendez-vous au 01 47 29 32 33 et au 01 40 63 67 72
E-mail : pdevedjian@cg92.fr et pdevedjian@assemblee-nationale.fr

intermarche.com
 **Intermarché**
 les Mousquetaires
 Ouvert tous les jours
 de 8h30 à 20h
 Le dimanche de 9h à 13h
 Livraison à domicile
 16, rue des Gouttières
 92160 Antony ☎ 01 46 68 82 15

ORDIMEDIC
 L'informatique à domicile!
www.ordimedic.fr
 **06 81 56 23 15**
 Réparation chez vous
 de votre ordinateur !
 Vente, installation, configuration
 de tout matériel informatique
 neuf ou d'occasion.

CAFÉ DE LA GARE
 Cuisine traditionnelle
 et régionale

 Formules 13,90€
 et 16,90€
 Vente à emporter
 Tous les samedis
 et jeudis : Aligot
 Face au RER B Antony
01 46 66 00 18

ARTISAN LAGACHE

**TOUTES
 INSTALLATIONS
 ÉLECTRIQUES**
 ☎/Fax : 01 55 59 80 80 (Répondeur)
 06 61 20 58 56 (Portable)
 11, bis rue Lecommandeur - ANTONY

 **MONOPRIX**
Horaires d'ouverture :
 Ouvert du lundi au samedi de 9h à 20h sans interruption
 dimanche de 9h à 13h
 16, rue Auguste Mounié - 92160 ANTONY - ☎ 01 46 66 01 67

HÔTEL DE VILLE

Place de l'Hôtel-de-Ville - BP 60086
92161 Antony Cedex - Tél. : 01 40 96 71 00

Site : www.ville-antony.fr

E-mail : webmaster@ville-antony.fr

Ouvert du lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 30.

- Permanence le mardi jusqu'à 19 h et le samedi de 9 h à 12 h pour les services de l'état civil.
- Permanence de la régie centrale le samedi de 9 h à 12 h.
- Service élections/affaires générales uniquement sur RDV au 01 40 96 73 70 ou 73 72 ou 73 34 ou 71 26 ou 71 28.

PERMANENCES DES ÉLUS (HORS HÔTEL DE VILLE)

- **Baconnets : Sophie Devedjian** (urbanisme, politique de la ville et cohésion sociale) reçoit sans RDV le mercredi de 15 h à 17 h (hors vacances scolaires), place des Baconnets.
- **La Fontaine : Armelle Cottenceau** (environnement et développement durable) reçoit sans rendez-vous le mercredi de 8 h 15 à 10 h (hors vacances scolaires). **Cyril Adda-Halimi** (jeunesse) reçoit sur rendez-vous au 01 40 96 71 65 - 17 place de la Résidence.
- **Espace Noyer-Doré : Colette Covi-Houemavo** (intégration) reçoit sans RDV le mercredi de 15 h à 17 h. 4 bd des Pyrénées. Tél. : 01 40 96 68 10
- **CCAS : Mireille Bugat** (pauvreté et précarité) reçoit sans RDV le jeudi de 14 h 30 à 17 h 30 (hors vacances scolaires), au 81 rue Proper Legouté.
- **Espace Jeunes le 11 : Cyril Adda-Halimi** (Jeunesse) reçoit tous les jeudis de 18 h à 19 h 30, au 11 bd Brossolette. Possibilité de prise de rendez-vous.

MAIRIE À DOMICILE

Pour les personnes à mobilité réduite, sur rendez-vous.
Tél. : 01 40 96 71 26 ou 71 28

ESPACE NOYER-DORÉ

4 bd des Pyrénées - Tél. : 01 40 96 68 10

SERVICE LOGEMENT

21 av. Pierre Brossolette - Accueil du public du lundi au vendredi, de 14 h à 17 h.
Tél. : 01 40 96 31 45

COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION

Communauté d'agglomération des Hauts-de-Bievre :
3 Centrale parc, av. Sully Prud'homme,
92298 Châtenay-Malabry Cx.

Tél. : 01 41 87 82 82

Site : www.agglo-hautsdebievre.fr

E-mail : cahb@agglo-hautsdebievre.fr

ESPACE INFO-ÉNERGIE ET HABITAT

Permanences le 2^e mercredi du mois (9 h - 12 h) et le 4^e jeudi du mois (14 h - 17 h). À la Maison des Ans Toniques, 23/25 villa Domas.

MAISON DES ENTREPRISES ET DE L'EMPLOI

La Maison des Entreprises et de l'Emploi des Hauts-de-Bievre (MDEE), la Mission locale, l'Espace insertion du Conseil général et le Pôle Emploi, vous accueillent au 42 avenue Aristide Briand à Antony. Ouverture au public du lundi au jeudi de 9 h à 17 h. Le vendredi de 9 h à 12 h.

MDEE : 01 55 59 44 90

Mission locale : 01 55 59 44 95

Espace insertion : 01 55 59 44 97

Pôle Emploi Candidats : 39 49

Pôle Emploi Employeurs : 39 95

LES ÉCRIVAINS PUBLICS

Ils vous aident dans vos démarches et à rédiger vos courriers administratifs, sans rendez-vous, à l'Hôtel de Ville (mardi et mercredi de 17 h 30 à 18 h 30, samedi 10 h à 12 h), à l'Espace social Noyer-Doré (mardi et vendredi 14 h à 16 h). **Nouveau :** permanence à la médiathèque Arthur Rimbaud (samedi 10 h à 12 h, hors vacances scolaires). **Service gratuit.**

LE CONCILIEUR

Il tente de régler à l'amiable vos désaccords avec des personnes. Il vous reçoit sur rendez-vous au :
01 40 96 71 06 ou jaln92160@gmail.com
Service gratuit

CONSULTATIONS JURIDIQUES

Elles ont lieu à l'Hôtel de Ville, le mardi de 17 h 30 à 19 h et le samedi de 11 h à 12 h, sans rendez-vous. **Service gratuit**

CENTRE DES IMPÔTS

Permanence les 2^e et 4^e jeudis de chaque mois, de 9 h 30 à 12 h, salle François Molé (place Firmin Gémier).

ASSOCIATIONS

M. Hercberg, consultant bénévole, vous aide à créer et gérer une association à Antony. Sur rendez-vous, le jeudi de 17 h à 20 h.

Tél. : 01 40 96 72 51 **Service gratuit**

ANTRAIDE

Les particuliers qui recherchent quelqu'un pour du jardinage, du ménage... les entreprises qui ont du rangement, du conditionnement... peuvent s'adresser à Antraide, 1 place Auguste Mounié.

Tél. : 01 46 66 32 33

PLANIFICATION FAMILIALE

Centre de planification et d'éducation familiale. Reçoit sur RDV à la PMI, 77 rue Prosper Legouté.

Tél. : 01 46 66 63 25

ACCUEIL CONFLITS FAMILIAUX

Permanence gratuite de l'association Dinamic les 2^e et 4^e mardis de chaque mois de 16 h à 18 h, place Auguste Mounié. Sur RDV (possibilité de RDV à la permanence d'action sociale CAF, 6 square des Corbières). Tél. : 01 46 01 99 19

AIDE AUX VICTIMES

Permanence du lundi au vendredi, de 9 h à 11 h, 1 place Auguste Mounié. Tél. : 01 40 96 72 36

UFC-QUE-CHOISIR

L'association locale de l'UFC-Que-Choisir des Hauts-de-Seine tient sa permanence litiges le 3^e lundi de chaque mois, hors jours fériés. **Espace social du Noyer-Doré, 4 bd des Pyrénées.**

MARCHÉS PUBLICS

La Ville diffuse sur son site Internet des avis d'appels à la concurrence pour des marchés qu'elle envisage de passer : www.ville-antony.fr - rubrique marchés publics.

CENTRE D'IMAGERIE MÉDICALE – HÔPITAL PRIVÉ D'ANTONY

25 avenue de la Providence - 92160 Antony - **URGENCES 24H SUR 24**

01 79 36 04 50 - antony-radio@gsante.fr

RADIOLOGIE GÉNÉRALE

Examens généraux
Échographie - Doppler
Radiologie Dentaire
Ostéo-Densitométrie

SCANNERS

64 & 256 barettes
avec logiciel de réduction de dose

Examens généraux - Urgences
Coloscopie virtuelle
Scanner cardiaque
Biopsie sous scanner

2 IRM semi-ouvertes
dernière génération

**IRM**
accès du lundi au dimanche inclus

Examens généraux - Urgences
Mammaire
Vasculaire
Cardiaque

PÔLE SEIN

Dépistage
Mammographie numérisée avec tomosynthèse
Échographies mammaires
Macrobiopsies strérotaxiques
Biopsie mammaire échoguidée

**PÔLE CARDIOVASCULAIRE
INTERVENTIONNEL**

01.46.74.37.30

Coronarographie
Angioplastie coronaire
Angioplastie numérisée

Plus d'informations sur <http://imagerie-medicale-hpa.com/>



LES MENUS DES CANTINES

	Lundi	Mardi	Mercredi	Judi	Vendredi
Du 2/04 Au 6/04	Salade pommes de terre cube la Parisienne Salade de tortis au pesto Filet de colin meunier (frais) Carottes béchamel Déco citron Camembert à la coupe Bûchette mi-chèvre Fruit de saison	Laitue iceberg Salade nantaise vinaigrette nature Déco Ciboulette Chili con carne et riz Cantal à la coupe Saint-Nectaire à la coupe Coupelle de compote de pomme et pomme et frais	Tarte au fromage Déco Salade verte Rôti de dinde au jus Printanière de légumes Gouda à la coupe Fruit de saison	Menu de Pâques (dégusté par les enfants de l'école élémentaire La Fontaine)	Saucisson à l'ail et cornichons Roulade de volaille et cornichons Filet de saumon sauce crème (frais) Épinards béchamel Déco citron Fromage blanc aux fruits Fromage blanc nature Fruit de saison
Du 09/04 au 13/04	Férié	Laitue Iceberg Chou blanc vinaigrette échalote Déco persil Sauté de veau Petits pois extra-fins au jus Crème anglaise Gaufre pâtisseries	Taboulé Raisins secs déco Filet de langue sauce dieppoise (frais) Courgettes et pomme de terre à l'ail Cantafrais Fruit de saison	Betterave cube Céleri à la rémoulade maison vinaigrette maison Déco ciboulette Sauté de bœuf au jus Printanière de légumes Edam à la coupe Montboissier à la coupe Pêche au sirop Ananas au sirop	Œufs durs, salade Penne à l'Italienne Sauce Italienne Végétale (Poivrons, oignons, brunoise de légumes, olives, tomates et herbes de Provence) Emmental râpé Tomme noire à la coupe Cœur de dame à la coupe Banane détachée Topping chocolat
Du 16/04 au 20/04	Salade farfalle à la Parisienne maison Escalope de poulet sauce normande Carottes Vichy et pomme de terre Emmental à la coupe Fruit de saison	Salade nantaise vinaigrette persil Déco olive noire Couscous merguez pilon poulet Cantal Coupelle compote pomme banane	Roulade de volaille et cornichons Chili con carne Carré de l'Est Salade de fruits fraîche	Carottes râpées Déco tomate Sauté de veau sauce olives Chou-fleur Crème anglaise Cake au miel maison	Œufs dur mayonnaise Filet de colin sauce provençale (frais) Purée de pommes de terre potiron Déco citron Fromage blanc aux fruits Fruit de saison
Du 23/04 au 27/04	Chou-fleur vinaigrette maison basilic Tortis à la bolognaise Fromage râpé Yaourt aromatisé Fruit de saison	Crêpe aux champignons Omelette au fromage Épinards béchamel et pommes de terre Camembert à la coupe Fruit de saison	Taboulé Maison Déco persil Rôti de dinde au jus Haricots verts extra-fins Edam à la coupe Mousse au chocolat au lait	Tomates vinaigrette ciboulette Déco Ciboulette Sauté d'agneau aux pruneaux riz Créole Saint-Nectaire à la coupe Chou à la vanille.	Carottes râpées assaisonnées maison vinaigrette échalote Déco ciboulette Pavé de poisson mariné au thym (surgelé) Pommes vapeur Petit suisse nature et sucre Abricot au sirop

Tous les repas sont accompagnés de pain bio

* Race à viande - la viande de bœuf est charolaise, limousine ou blonde d'Aquitaine.

URGENCES

MÉDECINS :

service des gardes de nuit et de week-end, composer le 15
SOS 92 URGENCES MÉDICALES :
01 46 03 77 44

DENTISTES :

15 ou 01 41 09 77 33
Les dimanches et jours fériés
de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h

AMBULANCES ARM. Jour et nuit :

01 40 96 99 39

POMPIERS : appeler le 18 ou le 112 depuis un portable

POLICE MUNICIPALE :
3 bd Pierre-Brossolette, 01 40 96 72 00
Lundi - vendredi : 7 h 30/18 h 30

COMMISSARIAT DE POLICE :
50 avenue Gallieni,
01 55 59 06 00

Urgences : Appeler le 17

GENDARMERIE : 18 bd Jules
Mansart, Nanterre, 01 40 97 44 44

ALLÔ ! ENFANCE MALTRAITÉE :

119 ou 0800 05 41 41

CENTRE ANTIPOISON :

01 40 05 48 48

Dépannage 24 h/24

EDF : 0810 333 292

GDF : 0810 433 292

Allô voirie service :

01 55 59 22 59

PHARMACIES DE GARDE
LES DIMANCHES
ET JOURS FÉRIÉS

Le 9 avril,
pharmacie Kennedy,
72 av. du Président Kennedy,
tél. : 01 46 66 16 43

Le 15 avril,
pharmacie Vu,
37 rue des Garennes,
tél. : 01 42 37 90 33

Le 22 avril,
pharmacie du Pont,
52 av. de la Division,
tél. : 01 46 66 01 79

Le 29 avril,
pharmacie de Paris,
151 av. de la D. Leclerc,
tél. : 01 46 66 03 35

Le 1^{er} mai, **pharmacie Maman**,
26 rue Auguste Mounié,
tél. : 01 46 66 01 43

En dehors des heures d'ouverture, s'adresser au commissariat d'Antony : 01 55 59 06 00

PHARMACIES OUVERTES
TOUS LES LUNDIS MATIN

Pharmacie Adda Halimi,
(sauf juillet et août),
tél. : 01 47 02 89 85

Pharmacie de Paris,
tél. : 01 46 66 03 35

Pharmacie Arfi,
tél. : 01 42 37 41 84

Pharmacie de l'Église,
tél. : 01 46 66 10 23

Pharmacie Fontaine Michalon, tél. : 01 42 37 77 30

Pharmacie Brousse
(sauf vacances scolaires),
tél. : 01 46 66 40 80

Pharmacie des écoles,
tél. : 01 42 37 41 28

Pharmacie Maman,
tél. : 01 46 66 01 43

Pharmacie du Métro,
tél. : 01 46 66 01 16

Pharmacie Hamarsy,
tél. : 01 46 66 51 68

Pharmacie du Pont d'Antony,
tél. : 01 46 66 01 79

Le Temps d'un Rêve

Salon de thé
Comptoir de thé Le Palais des Thés
du mardi au samedi de 10h à 19h
le dimanche de 10h à 13h
7 rue Jean Moulin - 92160 Antony
Tel : 01 46 68 57 01
www.letempsdunreve.com
BRUNCHS LE DIMANCHE!

L'informatique à domicile

Un professionnel à votre écoute du lundi au samedi de 8h30 à 20h

Assistance - Dépannage
Formation

50% crédit d'impôts sur prestations à domicile / C.E.S.U

Prix compétitifs
Dépannage PC / Installation / Réseaux

SOS ORDINATEUR Prestations sur mesure
copmicro@gmail.com

CAP-MICRO
59, rue Adolphe Pajaud - Antony
06.11.57.56.13

DÉPANNAGE SERVICE

TV - ANTENNES

Vente LCD - LED - Récepteur TNT

Mise en service
tous types
d'appareils
image et son

Réception TNT

M. ALLALI - Artisan
66, AV. DE LA DIVISION LECLERC (RN20) - 92160 ANTONY
01 42 37 84 84

HALTE AU VOL!

partez tranquille

vous protéger c'est notre métier



01.46.74.90.00

**Systemes d'alarme - Télésurveillance - Vidéo - Interphonie
Installation et dépannage - Etudes et devis gratuits**

**ALARME 7 SUR 7 TÉLÉSURVEILLANCE
69, av. de la Div. Leclerc - RN20 - ANTONY**